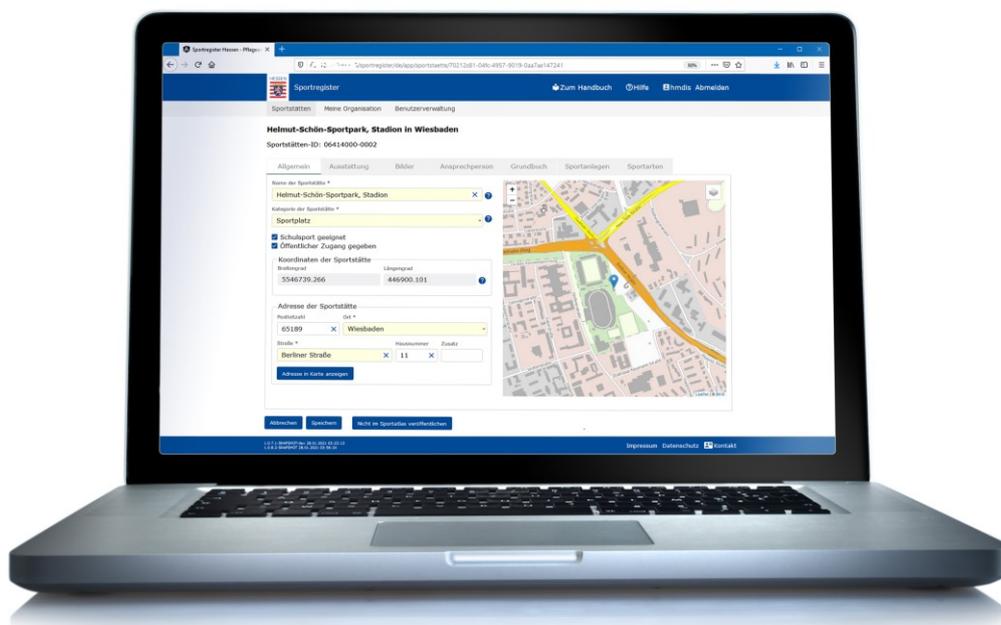


Benutzerhandbuch

Für die Sportstättendatenbank des Landes Hessen

Version 2.1.2.0 vom 19.12.2022



Inhaltsverzeichnis

1. Vorwort	1
2. Digitaler „Sportatlas Hessen“	1
3. Allgemeines	2
4. Rechte- und Rollenkonzept	3
5. Erstanmeldung Fachadministrator	3
6. Erstanmeldung Bearbeiter	4
7. Anmeldung	6
8. Sportstätten	7
8.1. Qualitätssicherung der importierten Daten aus 2017	12
8.2. Sportstätten anlegen / bearbeiten	15
8.2.1. Sportstätte	17
8.2.2. Ausstattung	19
8.2.3. Bilder	21
8.2.4. Kontakt	23
8.2.5. Liegenschaft	24
8.2.6. Sportanlagen	26
8.2.7. Sportarten	29
8.3. Sportstätten löschen (nur im Ausnahmefall)	31
9. Organisation	32
9.1. Meine Organisation	32
9.1.1. Allgemein	32
9.1.2. Ansprechperson	33
9.2. Alle Organisationen	34
10. Benutzerverwaltung (nur für Fachadministratoren)	35
10.1. Benutzer anlegen / bearbeiten	36
10.2. Benutzer löschen	37
11. Abmeldung	38

1. Vorwort

Die bisherige bundesweite Sportstättenstatistik wurde seit 2002 nicht fortgeschrieben. Um diese Lücke zu schließen, stellt das Land Hessen in Kooperation mit dem Landessportbund Hessen eine fortlaufende und dezentral zu pflegende Sportstättendatenbank zur Verfügung, die insbesondere alle vereinseigenen und kommunalen Sportstätten und Bewegungsräume in Hessen kartografisch mit den relevanten Informationen bereithält.

Die Datenbank aller hessischen Sportstätten ist eine Web-Anwendung zur dezentralen Pflege von Sportstättendaten durch die Landkreise, Städte und Gemeinden.

Sie wurde initial mit den Daten von ca. 11.000 überwiegend kommunalen Sportstätten gefüllt, die aus einer Erhebung aus dem Jahr 2017 stammen. Diese Daten müssen dezentral durch die hessischen Kommunen qualitätsgesichert und aktualisiert werden. Noch nicht erfasste kommunale, vereinseigene und perspektivisch auch private Sportstätten müssen in der Datenbank nacherfasst werden.

Die Sportstättendatenbank des Landes Hessen ist die landesweite Informationsplattform für Eigentümer und Betreiber von Sportstätten. Sie unterstützt die internen Prozesse in der öffentlichen Verwaltung, aber auch in Verbänden und Vereinen. Sie ist eine Hilfe bei der Weiterentwicklung, der Sanierung, dem Neubau von Sportstätten und mithin auch der Sportentwicklungsplanung.

Darüber hinaus bildet die Datenbank die Datenbasis für den digitalen „Sportatlas Hessen“.

2. Digitaler „Sportatlas Hessen“

Im 1. Quartal des Jahres 2023 sollen die grundlegenden Daten zu den hessischen Sportstätten über den digitalen „Sportatlas Hessen“ als neues Serviceangebot für alle Bürgerinnen und Bürger öffentlich zugänglich sein. Der genaue Zeitpunkt hängt von der Vollständigkeit der erfassten Sportstätten ab. In einer modernen Web-Anwendung können sich dann alle Sportinteressierten über das Sportstättenangebot in Hessen anhand einer interaktiven Karte informieren. Der „Sportatlas Hessen“ bietet die Möglichkeit, mittels verschiedener Suchoptionen Sportstätten mit den jeweiligen Detailinformationen aufzurufen und beantwortet z. B. folgende Fragen:

- Wo befindet sich die nächste Sportstätte?
- Über welche Ausstattung verfügt die Sportstätte?
- Ist die Sportstätte barrierefrei erreichbar?
- Welche Vereine sind Nutzer der Sportstätte?

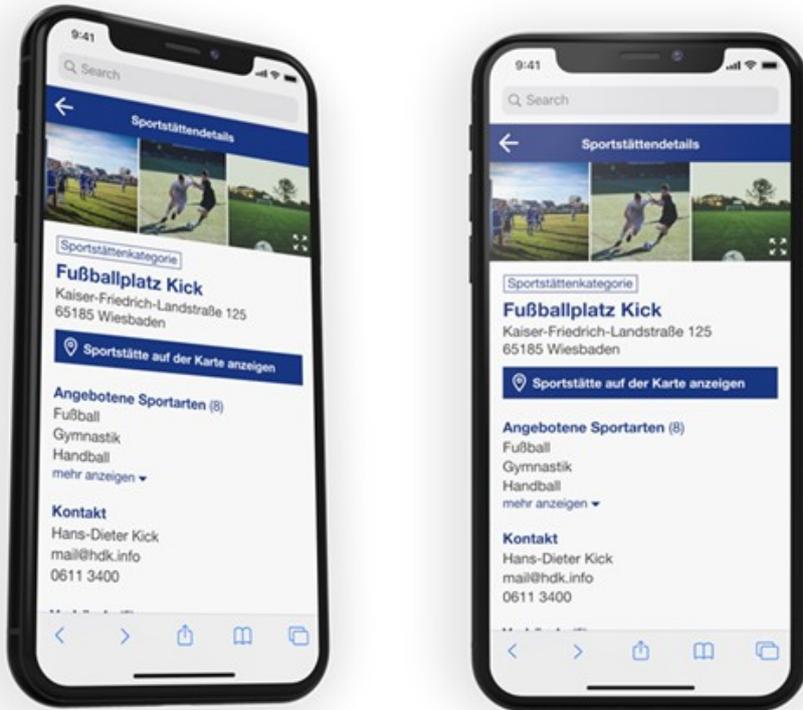


Abbildung: „Sportatlas Hessen“ (Copyright HZD) – Entwurf Smartphone-Version

Um eine qualitativ und quantitativ hochwertige Datengrundlage für den „Sportatlas Hessen“ zu gewährleisten, muss die Sportstättendatenbank fortlaufend aktualisiert werden.

3. Allgemeines

Das vorliegende Benutzerhandbuch basiert auf der Version „Sportregister Hessen“ 2.1.2.0 vom 19.12.2022.

Wird aus Gründen der besseren Lesbarkeit des Handbuchs auf die gleichzeitige Verwendung weiblicher und männlicher Sprachformen verzichtet, dann gelten die genutzten Personenbezeichnungen gleichermaßen für alle Geschlechter (w / m / d).

Für die ausgewählten Screenshots im Handbuch wurden Testdaten verwendet.

Die Web-Anwendung benötigt eine Internetverbindung und funktioniert nur auf Chromium-basierten Browsern (z.B. Google Chrome, Edge) oder Firefox. Für den Internet Explorer gibt es keine Unterstützung.

Die Web-Anwendung ist optimiert für die Arbeit an Desktop-Computern mit entsprechenden Bildschirmgrößen. Die Anzeige reagiert jedoch auf verschiedene Bildschirmgrößen und -auflösungen (Responsive Webdesign). Dies kann zu einer Verschiebung der Anordnung von Seitenelementen führen. Ferner hängt die Darstellung der Web-Seiten und Web-Seitenelemente im Browser neben der Bildschirmgröße von der Pixelauflösung, den Seitenverhältnissen des Bildschirms und der Vergrößerungsstufe der Browser-Anzeige ab.

Nach 30 Minuten Inaktivität in der Web-Anwendung wird der Benutzer aus Sicherheitsgründen automatisch abgemeldet. Alle Daten, die bis zu diesem Zeitpunkt nicht gespeichert wurden, gehen verloren.

4. Rechte- und Rollenkonzept

Alle hessischen Städte, Gemeinden und Landkreise haben bereits im März 2021 einen eigenen dezentralen Zugriff auf die Sportstättendatenbank erhalten und können darüber alle in ihrem Gebiet liegenden Sportstätten in der Datenbank neu anlegen und bereits eingetragene Daten bearbeiten oder löschen.

Beispiel: Als Mitarbeiter einer Gemeinde haben Sie schreibenden Zugriff auf die Sportstätten in ihrer Gemeinde, nicht dagegen auf die von Nachbargemeinden eingepflegten Daten. Als Mitarbeiter eines Landkreises haben Sie schreibenden Zugriff auf die landkreiseigenen Sportstätten und auf alle Sportstätten in Ihren kreisangehörigen Gemeinden. Alle anderen hessischen Sportstätten können Sie lesen, jedoch nicht bearbeiten.

Innerhalb einer Organisation kann es mehrere Benutzer geben, wobei grundsätzlich zwischen „Fachadministratoren“ und „Bearbeitern“ unterschieden wird. Der Fachadministrator besitzt folgende erweiterte Rechte:

- Der Menüpunkt „Benutzerverwaltung“ (siehe Kapitel 10) steht nur Fachadministratoren zur Verfügung und wird daher auch nur bei der Anmeldung durch einen Fachadministrator angezeigt. In der Benutzerverwaltung kann der Fachadministrator für seine Organisation Bearbeiter anlegen. Bei Bedarf kann er zudem weitere Fachadministratoren für seine Organisationseinheit anlegen. Dies dürfte allerdings nur bei großen Kommunen relevant sein. Zudem kann der Fachadministrator die bestehenden Accounts seiner Organisation einsehen, bearbeiten und bei Bedarf auch wieder löschen.
- Auf den Menüpunkt „Meine Organisation“ (siehe Kapitel 9) kann nur der Fachadministrator schreibend zugreifen und dort Daten neu eingeben bzw. die bestehenden ändern.

Jede Kommune und jeder Landkreis kann damit ihre bzw. seine Benutzer selbst verwalten und die gewünschte Zahl an Bearbeitern eigenständig anlegen. Die Rechte dafür liegen beim Fachadministrator der Organisation.

5. Erstanmeldung Fachadministrator

Die Benutzerdaten zur erstmaligen Anmeldung des Fachadministrators in der Sportstättendatenbank ist dem Schreiben des HMdIS vom 18. März 2021 an die Landkreise und Kommunen zu entnehmen. Sollte der Brief nicht mehr vorliegen, können über die E-Mail-Adresse sportatlas@hmdis.hessen.de neue Zugangsdaten angefordert werden.

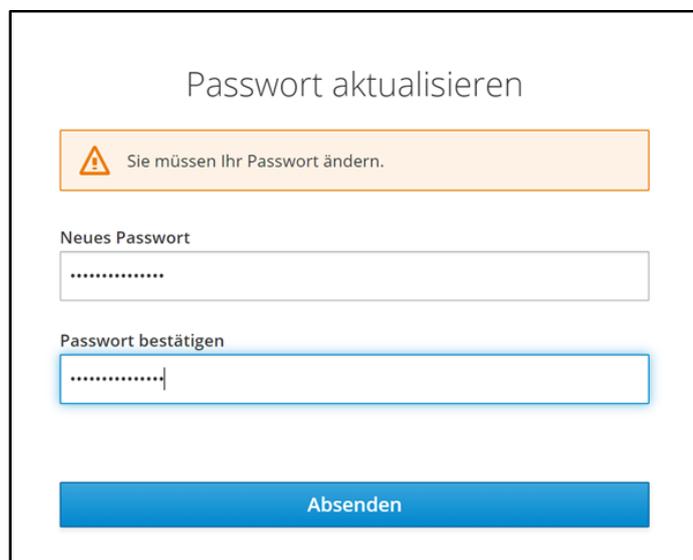
Die ca. 7.500 Sportvereine im Landessportbund haben ebenfalls Zugänge erhalten. Auch diese haben die Rolle Fachadministrator. Nach erstmaliger Anmeldung müssen die Daten zu „Meine Organisation“ gepflegt werden (siehe 9.1). Wichtig: Erst nach Befüllen des Reiters „Allgemein“ und „Ansprechperson“ kann eine Speicherung erfolgen. Fachadministratoren werden – im Gegensatz zu Benutzern – nicht nach erstmaliger Anmeldung zur Änderung des Passworts aufgefordert. Unter dem Reiter „Benutzerverwaltung“ kann jedoch mit dem Button „Passwort zurücksetzen“ jederzeit das Passwort geändert werden. Sie erhalten anschließend eine E-Mail vom System analog zur Erstanmeldung Bearbeiter.

6. Erstanmeldung Bearbeiter

Der Anmeldeprozess durch einen Bearbeiter setzt voraus, dass der Fachadministrator Ihrer Organisation Sie bereits als Bearbeiter für die Sportstättendatenbank zugelassen hat. Zur Aktivierung Ihres Benutzerkontos erhalten Sie anschließend einen Link per E-Mail zugesandt. Klicken Sie in der E-Mail bitte auf „Link zur Aktivierung“.



Sie werden anschließend durch den nachfolgenden Dialog geleitet.



Folgende Regeln müssen bei der Passwortvergabe berücksichtigt werden:

- mindestens acht Zeichen
- mindestens einen Großbuchstaben
- mindestens einen Kleinbuchstaben
- mindestens eine Ziffer
- mindestens ein Sonderzeichen aus @\$!%?&.*

Benutzerkonto Informationen aktualisieren

 Sie müssen Ihr Benutzerkonto aktualisieren, um das Benutzerkonto zu aktivieren.

E-Mail

Vorname

Nachname

Absenden

Ihr Benutzerkonto wurde aktualisiert.

Ihr Benutzerkonto wurde aktualisiert.:

Nach der Aktualisierung Ihres Benutzerkontos können Sie sich erstmalig bei der Sportstättendatenbank anmelden.

7. Anmeldung

Nach Eingabe der Internetadresse <https://sportregister.hessen.de/> erscheint die Anmeldeseite für die Sportstättendatenbank.

The screenshot shows a login form with the following elements:

- Title: Anmelden
- Field: Benutzername (containing SMüller)
- Field: Passwort (masked with dots)
- Link: Passwort vergessen?
- Button: Anmelden

Geben Sie hier Ihren Benutzernamen und das Passwort ein (siehe Kapitel 5 bzw. 6). Nach erfolgreicher Anmeldung gelangen Sie zur Startseite der Anwendung.

The header contains the following information:

- Logo: HESSEN
- Title: Sportstättendatenbank
- Navigation: Benutzerhandbuch, FAQ, Hilfe, sysadmin_hmdis Abmelden
- Menu: Sportstätten, Organisation, Benutzerverwaltung, Administration

Herzlich willkommen in der Sportstättendatenbank des Landes Hessen!

Erfassen und verwalten Sie die Sportstätten Ihrer Organisation oder verwenden Sie die Datenbank als Informationsplattform.

Ausführliche Informationen zu den Funktionen und der Bedienung der Datenbank finden Sie in unserem **Benutzerhandbuch**.

Bitte beachten Sie: Nach 30 Minuten ohne Aktivität in der Anwendung werden Sie aus Sicherheitsgründen automatisch abgemeldet. Alle Daten, die bis zu diesem Zeitpunkt nicht gespeichert wurden, gehen verloren.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe!

Hessisches Ministerium des Innern und für Sport



In Kooperation mit dem Landessportbund Hessen



1.3.0.0-ref 11.10.2021 11:41:20
1.3.0.0 11.10.2021 10:04:31

Impressum Datenschutz Kontakt

Von der Startseite ausgehend können Sie in die Menüpunkte „Sportstätten“ und „Meine Organisation“ wechseln. Als Fachadministrator steht Ihnen zusätzlich der Menüpunkt „Benutzerverwaltung“ zur Verfügung.

Das Hessen-Logo in der Kopfzeile dient als Home-Button - mit einem Klick darauf gelangen Sie auf die Startseite zurück.

Ebenso können Sie jederzeit über die Kopfzeile durch einen Klick auf „Abmelden“ die Datenbank verlassen. Die Anwendung leitet Sie dann auf den Anmeldebildschirm zurück.

Nach 30 Minuten Inaktivität in der Anwendung wird der Benutzer aus Sicherheitsgründen automatisch abgemeldet. Alle Daten, die bis zu diesem Zeitpunkt nicht gespeichert wurden, gehen verloren.

Haben Sie allgemeine Fragen oder Anregungen zur Web-Anwendung, dann nutzen Sie die Möglichkeit zur Kontaktaufnahme mittels einer E-Mail über den Eintrag „Kontakt“ in der Fußzeile. Gerne hilft Ihnen auch die für die Sportstättendatenbank zuständige Ansprechperson innerhalb Ihrer Organisation weiter. Diesen finden Sie unter dem Menüpunkt „Organisation“ / „Meine Organisation“.

8. Sportstätten

Sportstätte wird als Sammelbegriff für sämtliche Sport- und Bewegungsräume verwendet, die der Ausübung von einer oder mehreren Sportarten oder der Bewegung dienen. Sportstätten werden in der Datenbank in „Kategorien“ eingeteilt, die Aufschluss über die grundsätzliche Nutzung der Sportstätte geben. Jede Sportstättenkategorie besitzt ein eigenes Symbol, welches auch bei der Anzeige der Sportstätte im „Sportatlas Hessen“ Verwendung findet.

In Abhängigkeit von der Nutzungsart sieht die Datenbank die folgenden 18 Sportstättenkategorien vor:

- Sporthalle
- Sportplatz
- Tennissportstätte
- Schießsportstätte
- Reitsportstätte
- Schwimmsportstätte
- Golfsportstätte
- Eissportstätte
- Wintersportstätte
- Klettersportstätte
- Radsportstätte
- Roll- und Skatesportstätte
- Wassersportstätte
- Flugsportstätte
- Motorsportstätte
- Fitnessstudio
- Öffentlicher Sport- und Bewegungsraum
- Sportgelegenheit in sonstigen Gebäuden

Jeder Sportstätte muss mindestens eine Sportanlage zugeordnet werden. Dazu stehen Ihnen in der Datenbank entsprechende Listen zur Auswahl zur Verfügung. Dort werden zunächst die typischerweise mit einer Sportstätte verbundenen Anlagen angezeigt, bei einer Schwimmsportstätte sind das zum Beispiel Hallenbad, Freibad und Naturbad. Zusätzlich haben Sie bei Bedarf die Möglichkeit, aus der Gesamtliste aller Sportanlagentypen weitere auszuwählen und der Sportstätte zuzuordnen.

Neben den Sportanlagen gehören zu einer Sportstätte auch alle Einrichtungen, die nur mittelbar der Sportausübung dienen, darunter Zuschauereinrichtungen, Parkplätze, Funktionsräume und sonstige Räume.

Beispiel: Einem Sportplatz (= Sportstätte) mit Großspielfeld und Leichtathletikanlagen werden die Sportanlagen „Großspielfeld“, „Rundlaufbahn“, „Kugelstoßanlage“ etc. zugeordnet. Neben diesen Sportanlagen gehören zu der Sportstätte noch eine Tribüne mit Sitz- und Stehplätzen sowie Sanitäranlagen für die Zuschauer, Umkleide und Sanitärräume für die Sportler, ein Technikraum und eine Gaststätte.

Häufig befinden sich zwei oder mehr Sportstätten in einem unmittelbaren räumlichen Zusammenhang, z. B. auf einem Vereins- oder Schulgelände, oder in einem Universitätssportzentrum. Auch wenn die nebeneinanderliegenden Sportstätten den gleichen Eigentümer oder Betreiber haben, sind sie in der Datenbank jeweils einzeln zu erfassen.

Beispiel: Auf einem Vereinssportgelände befinden sich eine Tennishalle und mehrere Tennisfelder. Daneben existiert auf dem Gelände noch ein Großspielfeld mit Laufbahn und Weitsprunganlage sowie ein kleines Spielfeld. Hier sind eine Tennissportstätte mit den Anlagentypen Tennishalle und Tennisplatz und zusätzlich eine Sportstätte Sportplatz mit den Anlagentypen Großspielfeld, Kleinspielfeld, Laufbahn und Weitsprunganlage anzulegen.

Hinweis: Sportkomplexe werden als solche in der Sportstättendatenbank aktuell nicht erfasst. Es ist daher notwendig, die zu einem Sportkomplex gehörenden Sportstätten einzeln zu erfassen.

Nach Auswahl des Menüpunktes „Sportstätten“ gelangen Sie in die Sportstättenübersicht.

Sportstättendatenbank

[Benutzerhandbuch](#)
[FAQ](#)
[Hilfe](#)
[sysadmin_hmdis](#)
[Abmelden](#)

Sportstätten Organisation Benutzerverwaltung Administration

Sportstätten Land Hessen

+ Neue Sportstätte anlegen
Einträge pro Seite: 10
281 - 290 von 10922

	Kreis	Ort	Name	Anschrift	Kategorie	Eigentümer	Stand	
	Alle	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	Alle	Alle	Alle	
	Wiesbaden	Wiesbaden	Schelmengraben, Multifunktionsspielfeld	Willi-Werner-Straße		Sportplatz	●	Bearbeiten Löschen
	Wiesbaden	Wiesbaden	Hollerbornschule-Gymnastikhalle	Hollerbornstraße 5		Sporthalle	●	Bearbeiten Löschen
	Wiesbaden	Wiesbaden	Karl-Gärtner-Schule - Turnhalle	Wilhelm-Dietz-Straße 5		Sporthalle	●	Bearbeiten Löschen
	Wiesbaden	Wiesbaden	Bolzplatz Langedellschlag	Finkenweg 1		Sportplatz	●	Bearbeiten Löschen
	Wiesbaden	Wiesbaden	Gustav-Stresemann-Schule - Turnhalle (Mainz-Kastel)	Ludwigsplatz 14		Sporthalle	●	Bearbeiten Löschen
	Wiesbaden	Wiesbaden	Hermann-Ehler-Schule - Turnhalle	Tempelhofer Straße 57		Sporthalle	●	Bearbeiten Löschen
	Wiesbaden	Wiesbaden	Oranienschule - Turnhalle	Oranienstraße 5-7		Sporthalle	●	Bearbeiten Löschen
	Wiesbaden	Wiesbaden	Mehrzweckhalle Auringen	Breithaler Weg 4		Sporthalle	●	Bearbeiten Löschen
	Wiesbaden	Wiesbaden	Sportanlage Rheinhöhe, Kleinspielfeld	Steinberger Straße 10+11		Sportplatz	●	Bearbeiten Löschen
	Wiesbaden	Wiesbaden	Frauenstein, Großspielfeld	Alfred-Delp-Straße 55		Sportplatz	●	Bearbeiten Löschen

2.1.0.0-mf 21.10.2022 11:44:29
2.1.0.0 21.10.2022 11:06:18
Impressum Datenschutz Kontakt

Als Mitarbeiter einer Gebietskörperschaft finden Sie hier eine Auflistung aller Sportstätten in Ihrem Gebiet unabhängig vom Eigentümer und Betreiber.

Beispiel: Sie sind Mitarbeiter eines Landkreises und suchen Sporthallen in einer bestimmten kreisangehörigen Gemeinde. Geben Sie den Gemeindennamen im Eingabefeld „Ort“ ein und wählen „Sporthalle“ aus der Drop-Down-Liste der „Kategorie“ aus.

Oberhalb der Tabelle wird die Gesamtzahl der Sportstätten in der Datenbank angezeigt, die Ihrer Organisation zugeordnet sind. Über die beiden Pfeile können Sie auf weitere Web-Seiten in der Sportstättenübersicht blättern oder die Anzeige der Ergebnisse erweitern.

Im Feld „Anzeige“ können Sie auswählen, ob Sie sich die eigenen Sportstätten gemäß dem oben unter 4. dargestellten Rechte und Rollenkonzeptes oder alle hessischen Sportstätten anzeigen lassen. Die eigenen Sportstätten können Sie vollumfänglich bearbeiten. Alle anderen Sportstätten können Sie zwar einsehen, jedoch nicht selbst bearbeiten. Dadurch können Sie beispielsweise die Sportstätten in Nachbargemeinden ansehen oder als Vereinsvertretung prüfen, ob Sie als Nutzer in den Sportstätten hinterlegt wurden, in denen Ihr Verein Kurse oder Training anbietet.

Zusätzlich besteht über die Schaltfläche „PDF“ die Möglichkeit ein aktuelles Datenblatt der Sportstätte im PDF-Format zu erzeugen. Das Datenblatt enthält sämtliche Informationen, die zu der ausgewählten Sportstätte in der Datenbank abgespeichert sind. Sollte es für den

Arbeitsprozess notwendig sein, können Sie das Datenblatt abspeichern und z. B. auch Personen zur Verfügung stellen, die keinen Zugang zur Datenbank besitzen.

HESSEN Datenblatt

Sportstätte: Sporthalle Am Bingert ID: 06414000-0271

Adresse				
Postleitzahl	Ort	Straße	Hausnummer	Zusatz
65191	Wiesbaden	Rheinlandstraße	50	-
Liegenschaft				
Gemarkung	Flurnummer	Flurstückszähler	Flurstücksnenner	
Bierstadt	11	4	3	
Allgemein				
Kategorie	Im Sportatlas	Schulsportgeeignet	Öffentlicher Zugang	
Sporthalle	Ja	Ja	Ja	
Bau / Sanierung				
Betriebsstatus	Baujahr	Letzte Sanierung		
in Betrieb	-	-		
Ausstattung				
Zuschauerplätze	200			
PKW-Parkplätze	50			
Büro- und Verwaltungsräume	1			
Erste-Hilfe-Räume	1			
Geräteräume	1			
Material- und Lagerräume	2			
Sanitärräume - Publikum	4			
Technikräume	3			
Umkleide- und Sanitärräume - Personal	3			
Umkleide- und Sanitärräume - Sporttreibende	-			
Sonstige Räume				
Typ (Gastronomie, Seminarraum, Sauna)	Plätze	Name		
Gastronomie	-	Gastronomie		
Sauna	-	Sauna		
Schulungs- / Seminarraum	10	Schulungs- / Seminarraum 2		
Schulungs- / Seminarraum	30	Schulungs- / Seminarraum 1		
Gastronomie	30	Zur Tenne		
Barrierefreiheit				
Zuschauereinrichtungen	Ja			
Sportfläche	Ja			
Sonstige Räume	-			
Umkleide- und Sanitärräume	Ja			

HESSEN Datenblatt

Sportstätte: Sporthalle Am Bingert ID: 06414000-0271

Bild	Bild	Bild
Haupteingang	Rundlaufbahn	Turnhalle
Kontakt		
Eigentümer	Stadt / Gemeinde	Stadt Wiesbaden
Betreiber	Sportverein / Sportverband	1. FC Aukamm
E-Mail	info@fcaukamm.de	
Telefon	0611 986289	
Internet	www.fcaukamm.de	
Nutzer der Sportstätte		
Keine vorhanden		
Sportarten		Wettkampfeignung
Badminton		-
Basketball		-
Fußball		-
Funino		-
Futsal		-
Sportanlagen		
Kurs- / Übungsraum		
Name	-	
Betriebsstatus	in Betrieb	
Baujahr	-	
Letzte Sanierung	-	
Bodenbelag	Sportparkett	
Größe (m²)	200	
Flutlicht	-	
Leuchtmittel	-	
Lux-Wert	-	
Sport- / Turnhalle untermaßig (Größe I und II)		
Name	Sport- / Turnhalle untermaßig (Größe I und II)	

HESSEN Datenblatt

Sportstätte: Sporthalle Am Bingert ID: 06414000-0271

Betriebsstatus	in Betrieb
Baujahr	-
Letzte Sanierung	-
Länge in m	100
Breite in m	50
Höhe in m	10
Sportfläche in m²	5000
Bodenbelag	Sportparkett
Flutlicht	-
Leuchtmittel	-
Lux-Wert	-
Badminton-Felder	1
Basketball-Felder	1
Fussball-Felder	2
Rundlaufbahn	
Name	Willi-Wichtig-Bahn
Betriebsstatus	in Betrieb
Baujahr	-
Letzte Sanierung	-
Bodenbelag	-
Länge in m	400
Anzahl Bahnen	3
Flutlicht	-
Leuchtmittel	-
Lux-Wert	-

Qualitätssicherung der importierten Daten aus 2017

Bitte wechseln Sie in die Sportstättenübersicht. Hier finden Sie eine Auflistung aller Sportstätten, die sich im Gebiet Ihrer Organisation befinden, unabhängig vom Eigentümer und Betreiber.

Bitte prüfen Sie, ob die bereits hinterlegten Sportstätten vollständig und korrekt in der Datenbank eingetragen wurden, und nehmen die ggf. notwendigen Änderungen vor.

Hinweis: Aufgrund der Datenlage aus 2017 kann es erforderlich sein, Sportstätten ausnahmsweise zu löschen, um sie anschließend als Sportanlagen einer bereits existierenden oder ggf. neu anzulegenden Sportstätte zuzuordnen. Grundsätzlich sollen keine Sportstätten oder Sportanlagen gelöscht werden. Auch zurückgebaute oder nicht mehr genutzte Sportstätten oder Sportanlagen sollen aus statistischen Gründen weiter in der Datenbank verbleiben.

Beispiel: Basierend auf den 2017er-Daten waren unter der Anschrift „Am Eichholz“ in Waldeck in der Datenbank initial fünf Sportstätten mit jeweils einer Sportanlage gespeichert. Darüber hinaus gibt es im Umfeld noch zwei weitere Sportstätten mit der Adresse „Am Eichholz 4“.

Sportstättendatenbank
Benutzerhandbuch
FAQ
Hilfe
sysadmin_hmdis Abmelden

Sportstätten
Organisation
Benutzerverwaltung
Administration

Sportstätten Land Hessen

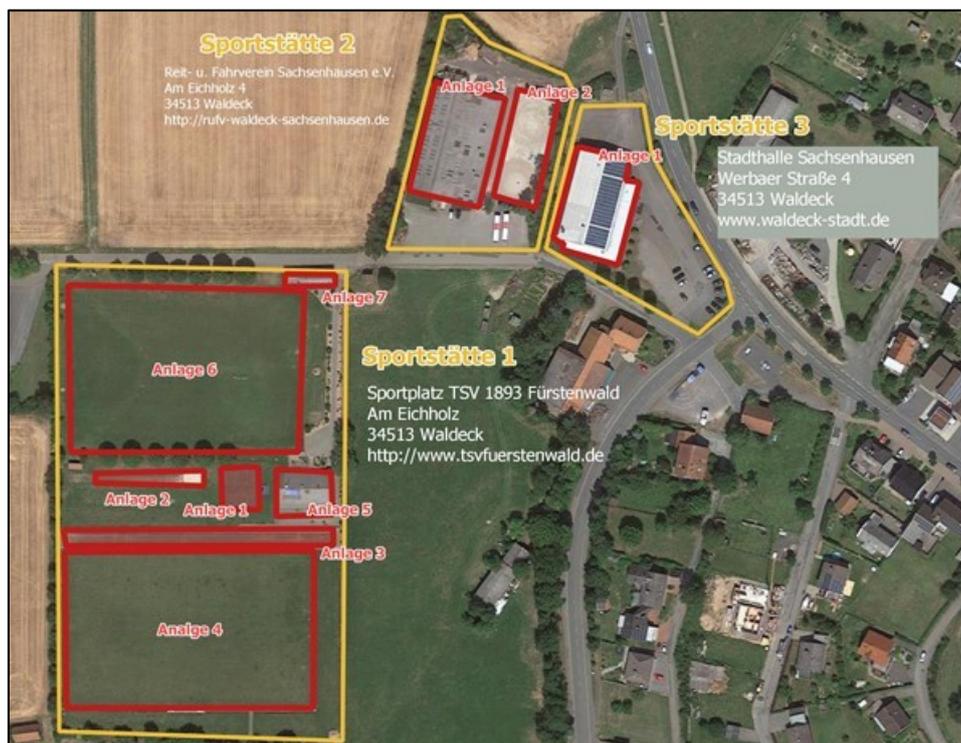
+ Neue Sportstätte anlegen

Einträge pro Seite: 10
1 - 7 von 7
< >

PDF	Kreis	Ort	Name	Anschrift	Kategorie	Eigentümer	Stand	
	Landkreis Waldeck-Frankenberg	Waldeck , Hess	Sportplatz Sachsenhausen	Am Eichholz	Sportplatz	Stadt / Gemeinde	●	Bearbeiten Löschen
	Landkreis Waldeck-Frankenberg	Waldeck , Hess	Sportplatz Sachsenhausen	Am Eichholz	Sportplatz	Stadt / Gemeinde	●	Bearbeiten Löschen
	Landkreis Waldeck-Frankenberg	Waldeck , Hess	Reithalle Sachsenhausen	Am Eichholz 4	Reitsportstätte	Lsb h Sportverein	●	Bearbeiten Löschen
	Landkreis Waldeck-Frankenberg	Waldeck , Hess	Stadthalle Sachsenhausen	Am Eichholz 4	Sporthalle	Landkreis	●	Bearbeiten Löschen
	Landkreis Waldeck-Frankenberg	Waldeck , Hess	Sportplatz Sachsenhausen B	Am Eichholz	Sportplatz	Stadt / Gemeinde	●	Bearbeiten Löschen
	Landkreis Waldeck-Frankenberg	Waldeck , Hess	Sportplatz Sachsenhausen A	Am Eichholz	Sportplatz	Stadt / Gemeinde	●	Bearbeiten Löschen
	Landkreis Waldeck-Frankenberg	Waldeck , Hess	Sportplatz Sachsenhausen	Am Eichholz	Sportgelegenheiten in sonstigen Gebäuden	Stadt / Gemeinde	●	Bearbeiten Löschen

2.1.0.0-ref 21.10.2022 11:44:29
2.1.0.0 21.10.2022 11:06:18
Impressum Datenschutz Kontakt

Gemäß Luftbild handelt es sich um einen Sportplatz mit mehreren unterschiedlichen Anlagen, um eine Reitsportstätte mit unterschiedlichen Anlagen und um eine Sportgelegenheit in sonstigen Gebäuden (hier Stadthalle).



Nun ist es im Rahmen der Qualitätssicherung notwendig, eine Sportstätte „Am Eichholz“ (Sportstätte 1) in der Kategorie „Sportplatz“ mit Zuordnung der einzelnen Anlagen korrekt zu erfassen. Danach sind die übrigen Sportstätten unter der Adresse „Am Eichholz“, die zuvor als Anlagen dem Sportplatz korrekt zugeordnet wurden, zu löschen. Ebenso müssen die Anlagen der Reitsportstätte (Sportstätte 2: vermutlich Reithalle und Führ- und Longierplatz) korrekt erfasst werden. Bei der Sportstätte 3 gilt es zu klären, ob es sich um eine normierte Sporthalle oder um eine Sportgelegenheit in sonstigen Gebäuden (hier Stadthalle) handelt.

Sportstättenübersicht nach der Qualitätssicherung:

Sportstätten Land Hessen

Einträge pro Seite: 10 | 1 - 3 von 3

Kreis	Ort	Name	Anschrift	Kategorie	Eigentümer	Stand	
Landkreis Waldeck-Frankenberg	Waldeck, Hess	Sportplatz Sachsenhausen	Am Eichholz	Sportplatz	Stadt / Gemeinde	Grün	Bearbeiten Löschen
Landkreis Waldeck-Frankenberg	Waldeck, Hess	Reithalle Sachsenhausen	Am Eichholz 4	Reitsportstätte	Lsb h Sportverein	Grün	Bearbeiten Löschen
Landkreis Waldeck-Frankenberg	Waldeck, Hess	Stadthalle Sachsenhausen	Am Eichholz 4	Sporthalle	Landkreis	Grün	Bearbeiten Löschen

2.1.0.0-rc7 21.10.2022 11:44:29
2.1.0.0 21.10.2022 11:06:18

Impressum | Datenschutz | Kontakt

Zuordnung von Sportanlagen zum Sportplatz Sachsenhausen nach der Qualitätssicherung:

Sportplatz Sachsenhausen in Waldeck, Hess | Geändert am 17.03.2021 15:59:42 von Land Hessen

Sportstätten-ID: 06635021-0044

Sportstätte | Ausstattung | Bilder | Kontakt | Liegenschaft | **Sportanlagen** | Sportarten

Suche

- Großspielfeld (ab 5.000 m²)
- Kleinspielfeld (< 5.000 m²)
- Nichtnormiertes Spielfeld
- Rundlaufbahn
- Kurzstreckenbahn
- Diskus- und Hammerwurfanlage
- Hochsprunganlage
- Stabhochsprunganlage
- Kugelstoßanlage
- Weit- und Dreisprunganlage
- Wassergraben Hindernislauf

[Hinzufügen](#)

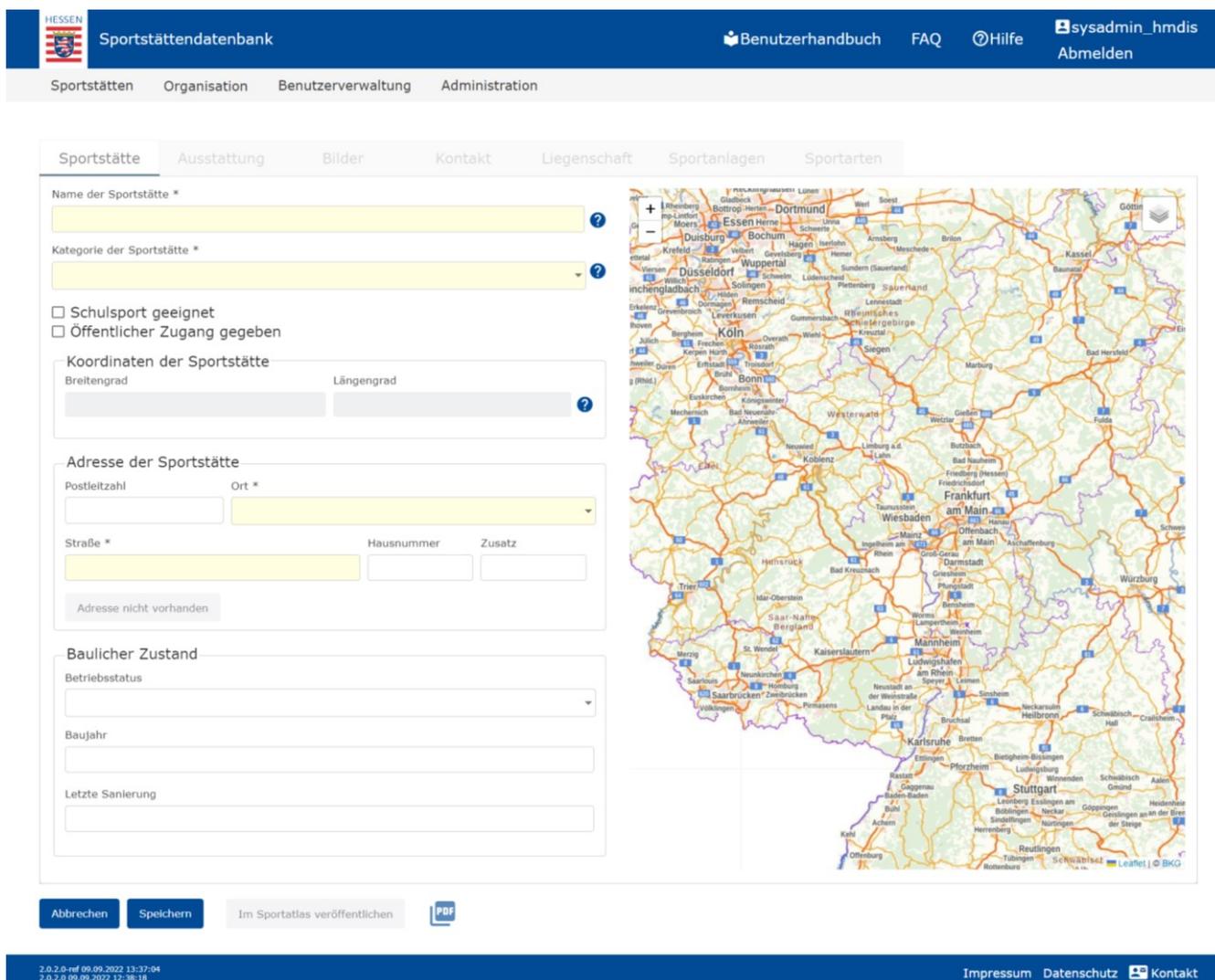
Typ	Name	
Nichtnormiertes Spielfeld		Bearbeiten Löschen
Kurzstreckenbahn		Bearbeiten Löschen
Rundlaufbahn		Bearbeiten Löschen
Großspielfeld (ab 5.000 m ²)	Großspielfeld A	Bearbeiten Löschen
Großspielfeld (ab 5.000 m ²)	Großspielfeld B	Bearbeiten Löschen

[mehr anzeigen](#)

Hinweis: Bitte ergänzen Sie die Sportstättendatenbank um die Sportstätten, die sich in Ihrem Gebiet befinden, jedoch noch nicht in der Datenbank erfasst sind. Die Landkreise und Kommunen sollten insbesondere die vereinseigenen Sportstätten komplett abbilden und dazu bei Bedarf Kontakt zu den Vereinen in ihrem Gebiet aufnehmen. Diese Vorgehensweise verfolgt das Ziel, einen nahezu vollständigen Sportstättenbestand in der Datenbank abzubilden.

8.1. Sportstätten anlegen / bearbeiten

Über die Sportstättenübersicht können Sie bereits vorhandene Sportstätten zur Bearbeitung auswählen oder über die Schaltfläche „+ Neue Sportstätte anlegen“ eine neue Sportstätte in der Datenbank anlegen. Über beide Schaltflächen gelangen Sie jeweils in den Sportstätten-Bearbeitungsmodus.



The screenshot shows the 'Sportstätten' (Sports Facilities) management interface. The top navigation bar includes 'Sportstätten', 'Organisation', 'Benutzerverwaltung', and 'Administration'. The main content area is divided into several tabs: 'Sportstätte', 'Ausstattung', 'Bilder', 'Kontakt', 'Liegenschaft', 'Sportanlagen', and 'Sportarten'. The 'Sportstätte' tab is active, displaying a form with the following fields:

- Name der Sportstätte ***: A text input field with a question mark icon.
- Kategorie der Sportstätte ***: A dropdown menu with a question mark icon.
- Schulsport geeignet
- Öffentlicher Zugang gegeben
- Koordinaten der Sportstätte**: Fields for 'Breitengrad' and 'Längengrad', both with question mark icons.
- Adresse der Sportstätte**: Fields for 'Postleitzahl', 'Ort *', 'Straße *', 'Hausnummer', and 'Zusatz'. A button 'Adresse nicht vorhanden' is also present.
- Baulicher Zustand**: Fields for 'Betriebsstatus', 'Baujahr', and 'Letzte Sanierung'.

At the bottom of the form, there are three buttons: 'Abbrechen', 'Speichern', and 'Im Sportatlas veröffentlichen'. A PDF icon is also visible. The right side of the form features a map of Germany with a red location pin.

The footer of the page contains the version information: '3.0.2.0-ref 09.09.2022 13:37:04' and '3.0.2.0 09.09.2022 12:38:18'. On the right, there are links for 'Impressum', 'Datenschutz', and 'Kontakt'.

Bei der Bearbeitung von Sportstätten ist zu beachten, dass zwischen den Funktionen „Speichern“ und „Im „Sportatlas Hessen“ veröffentlichen“ zu unterscheiden ist. Es ist möglich, eine Sportstätte noch nicht vollumfänglich anzulegen, aber die eingegebenen Daten bereits in der Datenbank zu speichern. Das Speichern einer Sportstätte bewirkt die Aufnahme der Sportstätte in die Datenbank und erfordert jeweils das Ausfüllen der mit einem * gekennzeichneten Pflichtfelder. Bei Unvollständigkeit werden gegebenenfalls Hinweise auf fehlende oder nicht plausible Daten angezeigt. Mit Anklicken des Feldes „Im „Sportatlas Hessen“ veröffentlichen“ wird die Sportstätte später auch im „Sportatlas Hessen“ für die Öffentlichkeit sichtbar gemacht.

Beispiel: Sie haben eine Sportstätte in der Datenbank neu angelegt und alle Ihnen bereits vorliegenden Informationen über die Reiter eingetragen. Sie können allerdings noch kein Bild hochladen, weil die notwendige Angabe des Rechteinhabers fehlt. Ohne Bilder möchten Sie die Sportstätte aber noch nicht im „Sportatlas Hessen“ veröffentlichen. Daher sichern Sie Ihre

Eingaben in der Datenbank über die Schaltfläche „Speichern“. Die Veröffentlichung im „Sportatlas Hessen“ kann nach der Klärung der Bildrechte nachgeholt werden.

In der Sportstättenübersicht wird Ihnen der Bearbeitungsstand der Sportstätten mit Hilfe eines Ampelsystems angezeigt. Hier können sie überprüfen, inwieweit die Sportstätten in Ihrer Gebietskörperschaft bereits bearbeitet und ggf. veröffentlicht wurden. Die drei Farben haben folgende Bedeutung:

Rot: Nicht alle Pflichtangaben getätigt. Sie müssen alle mit * versehenen Felder ausfüllen und die Koordinate der Sportstätte erfassen. Vorher sind die Daten unvollständig und die Sportstättenaufnahme ist nicht abgeschlossen.

Gelb: Sie haben alle Pflichtangaben getätigt, die Sportstätte jedoch noch nicht im Sportatlas veröffentlicht. Ergänzen Sie ggf. die Daten und drücken Sie auf „im Sportatlas veröffentlichen“, damit die Sportstätte im Sportatlas angezeigt wird. Dies betrifft auch die Sportstätten, die nicht öffentlich zugänglich sind.

Grün: Alle Pflichtangaben wurden getätigt. Die Sportstätte wurde außerdem im Sportatlas veröffentlicht. Sie haben weiterhin die Möglichkeit, Daten nachzutragen oder zu ändern.

The screenshot shows the 'Sportstätten Land Hessen' interface. At the top, there is a navigation bar with the logo of HESSEN and the title 'Sportstättendatenbank'. To the right, there are links for 'Benutzerhandbuch', 'FAQ', 'Hilfe', and 'sysadmin_hmdis Abmelden'. Below this, there are tabs for 'Sportstätten', 'Organisation', 'Benutzerverwaltung', and 'Administration'. The main content area is titled 'Sportstätten Land Hessen' and includes a button 'Neue Sportstätte anlegen'. A search and filter bar is present with fields for 'Kreis', 'Ort', 'Name', 'Anschrift', 'Kategorie', 'Eigentümer', and 'Stand'. The 'Stand' dropdown menu is open, showing options: 'Alle', 'Rot', 'Grün', and 'Gelb'. Below the search bar is a table of sports facilities with columns for 'Kreis', 'Ort', 'Name', 'Anschrift', 'Kategorie', 'Eigentümer', and 'Stand'. Each row has a PDF icon, a 'Bearbeiten' button, and a 'Löschen' button. The footer contains version information and links for 'Impressum', 'Datenschutz', and 'Kontakt'.

Kreis	Ort	Name	Anschrift	Kategorie	Eigentümer	Stand
Landkreis Waldeck-Frankenberg	Waldeck, Hess	Stadhalle Sachsenhausen	Am Eichholz 4	Sporthalle	Landkreis	Alle
Landkreis Waldeck-Frankenberg	Waldeck, Hess	Sportplatz Sachsenhausen B	Am Eichholz	Sportplatz	Stadt / Gemeinde	Alle
Landkreis Waldeck-Frankenberg	Waldeck, Hess	Sportplatz Sachsenhausen A	Am Eichholz	Sportplatz	Stadt / Gemeinde	Rot
Landkreis Waldeck-Frankenberg	Waldeck, Hess	Sportplatz Sachsenhausen	Am Eichholz	Sportplatz	Stadt / Gemeinde	Gelb
Landkreis Waldeck-Frankenberg	Waldeck, Hess	Sportplatz Sachsenhausen	Am Eichholz	Sportplatz	Stadt / Gemeinde	Grün
Landkreis Waldeck-Frankenberg	Waldeck, Hess	Sportplatz Sachsenhausen	Am Eichholz	Sportgelegenheiten in sonstigen Gebäuden	Stadt / Gemeinde	Rot
Landkreis Waldeck-Frankenberg	Waldeck, Hess	Reithalle Sachsenhausen	Am Eichholz 4	Reitsportstätte	Lsb h Sportverein	Grün

Wenn Sie eine Sportstätte neu anlegen oder eine bestehende bearbeiten wollen, werden Ihnen folgende Reiter zur Eingabe weiterer Informationen angezeigt:

- Sportstätte
- Ausstattung

- Bilder
- Kontakt
- Liegenschaft
- Sportanlagen
- Sportarten

Unter jedem dieser Reiter stehen Ihnen die Schaltflächen „Abbrechen“, „Speichern“, „Im Sportatlas Hessen veröffentlichen“ und „PDF“ (Datenblatt erzeugen) zur Verfügung.

Alle Reiter werden im Folgenden näher erläutert.

8.1.1. Sportstätte

Sportstättendatenbank
Benutzerhandbuch FAQ Hilfe sysadmin_hmdis
Abmelden

Sportstätten Organisation Benutzerverwaltung Administration

Reithalle Sachsenhausen in Waldeck , Hess Geändert am 19.09.2022 16:37:05 von Land Hessen

Sportstätten-ID: 06635021-0011

Sportstätte Ausstattung Bilder Kontakt Liegenschaft Sportanlagen Sportarten

Name der Sportstätte *
Reithalle Sachsenhausen

Kategorie der Sportstätte *
Reitsportstätte

Schulsport geeignet
 Öffentlicher Zugang gegeben

Koordinaten der Sportstätte
Breitengrad: 5677365.399 Längengrad: 499919.856

Adresse der Sportstätte
Postleitzahl: 34513 Ort: Waldeck , Hess
Straße: Am Eichholz Hausnummer: 4

Baulicher Zustand
Betriebsstatus: in Betrieb
Baujahr:
Letzte Sanierung:

Abbrechen
Speichern
Nicht im Sportatlas veröffentlichen
PDF

Bitte tragen Sie unter dem Reiter „Sportstätte“ die Grunddaten der Sportstätte ein. Bei der Angabe des Namens ist der offizielle Name der Sportstätte zu verwenden (z. B. Helmut-Schön-Sportpark, Freizeitbad Mainzer Straße, Henkell-Kunsteisbahn). Hat die Sportstätte keinen Eigennamen, dann wählen Sie als Bezeichnung bitte die Sportstättenkategorie in Verbindung mit einem Hinweis auf die geografische Lage oder den Eigentümer / Betreiber der Sportstätte, so dass die Sportstätte eindeutig identifizierbar ist (z. B. Sportplatz TuS Griesheim, Sporthalle Grundschule Bad-König, Tennissportanlage Am Falkenweg).

Jede in der Datenbank gespeicherte Sportstätte erhält eine eindeutige Identifikationsnummer (ID). Diese wird unter anderem für die Beantragung von Fördermitteln beim Land Hessen benötigt. Die Sportstätten-ID wird im Bearbeitungsmodus angezeigt (oben links). Über die Angabe zum Änderungsstatus (oben rechts) können Sie erkennen, wann und durch welche Organisation der Datensatz letztmalig geändert beziehungsweise gespeichert wurde.

Jede Sportstätte muss einer Kategorie zugeordnet werden. Hierzu stehen Ihnen über das Auswahlménü insgesamt 18 Kategorien zur Verfügung.

Hinweis: Nicht normierte Spielfelder, die nicht in einem räumlichen Zusammenhang mit Sportplätzen stehen (z.B. Bolzplätze, Basketballkörbe in Wohngebieten für den Freizeitsport) werden der Kategorie „Öffentlicher Sport- und Bewegungsraum“ zugeordnet.

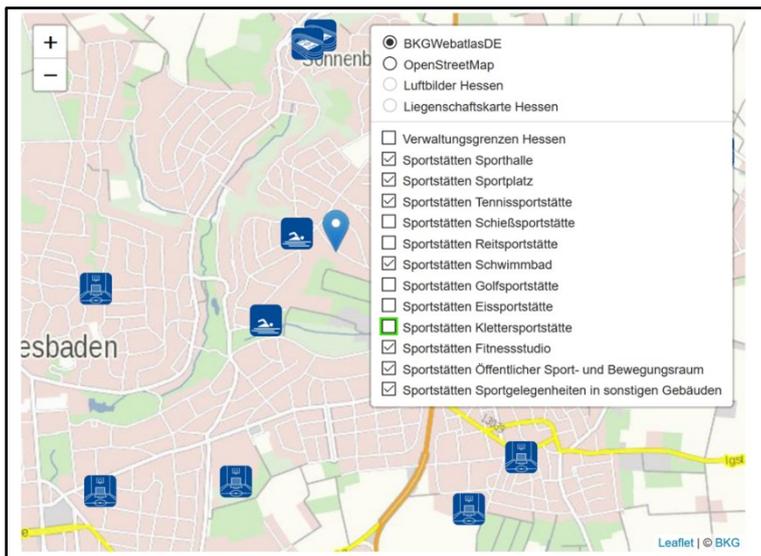
Übungsräume in sonstigen Gebäuden (z.B. Dorfgemeinschaftshäuser, Bürgerhäuser, Vereinsheime), die nicht im Zusammenhang mit Sportstätten der anderen Kategorien stehen, sind in der Kategorie „Sportgelegenheit in sonstigen Gebäuden“ zu erfassen. Gleiches gilt auch für Kegel- und Bowlingbahnen oder andere Sportanlagen, die typischerweise in Gebäuden mit anderen Nutzungen untergebracht werden (z. B. in Gaststätten).

Die Koordinaten einer Sportstätte können über die Kartenkomponente automatisiert übernommen werden. Hierzu tragen Sie bitte die amtliche Adresse der Sportstätte ein und klicken anschließend auf die Schaltfläche „Adresse in Karte anzeigen“. Nachdem eine rote Lokalisierungsnadel in der Karte angezeigt wurde, können Sie die Schaltfläche „Koordinaten übernehmen“ anklicken. Nach der Übernahme der Koordinaten wird die Nadel blau. Weicht der tatsächliche Standort der Sportstätte von der amtlichen Adresse ab, so setzen Sie die rote Lokalisierungsnadel manuell durch einen Klick auf den tatsächlichen Standort der Sportstätte. Der Übertrag der Koordinaten erfolgt nach dem Betätigen der Schaltfläche „Koordinaten übernehmen“.

Hinweis: Sollte die tatsächliche Lage der Sportstätte mit den Angaben in der Datenbank nicht (mehr) übereinstimmen, z. B. durch Umzug oder aufgrund einer Falscheingabe, müssen die Koordinaten neu ermittelt und übernommen werden.

Die Kartendarstellung beziehungsweise Karteninhalte können verändert werden. Über das Zeichen „+“ oder „-“ in der linken oberen Ecke oder über die Nutzung des Mausekades, wenn sich der Mauszeiger in der Karte befindet, kann der Maßstab verändert werden. Die in der Karte dargestellten Inhalte ändern sich mit dem Maßstab.

Mithilfe des Stapelsymbols (oben rechts in der Karte) können Sie zwischen vier unterschiedlichen Kartenarten und den angezeigten Sportstättenkategorien wählen.



Der bauliche Zustand einer Sportstätte wird über ihren Betriebsstatus, das Baujahr und das Jahr der letzten Sanierung definiert. Bitte beachten Sie, dass in den beiden letztgenannten Feldern lediglich Jahreszahlen eingetragen werden können. Falls eine Sportstätte stillgelegt wird, ist die Sportstätte nicht zu löschen, sondern als Status „stillgelegt/geschlossen“ auszuwählen.

8.1.2. Ausstattung

Bitte machen Sie unter dem Reiter „Ausstattung“ Angaben zu den jeweiligen Ausstattungsmerkmalen der Sportstätte. Hierzu tragen Sie die Informationen direkt in die Eingabefelder ein oder markieren die zutreffenden Auswahlboxen.

Sportstättendatenbank

[Benutzerhandbuch](#)
[FAQ](#)
[Hilfe](#)
[sysadmin_hmdis Abmelden](#)

Sportstätten
Organisation
Benutzerverwaltung
Administration

Sporthalle Am Bingert in Wiesbaden Geändert am 01.12.2022 17:01:01 von Land Hessen

Sportstätten-ID: 06414000-0270

Sportstätte

Ausstattung

Bilder

Kontakt

Liegenschaft

Sportanlagen

Sportarten

Anzahl Zuschauerplätze

Anzahl PKW-Parkplätze

Barrierefreiheit der Sportstätte

Zuschauereinrichtungen

Sportfläche

Sonstige Räume

Umkleide- und Sanitärräume

Funktionsräume der Sportstätte

Anzahl Umkleide- und Sanitärräume - Sporttreibende	Anzahl Büro- und Verwaltungsräume
Anzahl Umkleide- und Sanitärräume - Personal	Anzahl Material- und Lagerräume
Anzahl Sanitärräume - Publikum	Anzahl Geräteräume
Anzahl Erste-Hilfe-Räume	Anzahl Technikräume

Sonstige Räume

Schulungs- / Seminarraum

Gastronomie

Sauna

[Hinzufügen](#)

Typ	Anzahl Plätze	Name	
Gastronomie	30	Zur Tenne	Bearbeiten Löschen

Funktionsgebäude

Bestehende Funktionsgebäude

Suche

Lagergarage am Bingert

Geräteraum Am Bingert

[+neues Funktionsgebäude anlegen](#)

Der Sportstätte zugeordnete Funktionsgebäude

Geräteraum Am Bingert

[Bearbeiten](#)
[Löschen](#)

[Hinzufügen](#)

[Abbrechen](#)
[Speichern](#)
[Im SportAtlas veröffentlichen](#)

2.1.0 (Prof) 21.10.2022 11:44:49
2.1.0 (P) 21.10.2022 11:06:18
[Impressum](#) [Datenschutz](#) [Kontakt](#)

Hinweis: Bei Beurteilung der Barrierefreiheit geht es nicht um die detaillierte Prüfung im Hinblick auf barrierefreie Sport- und Sportnebenflächen, sondern um eine Einschätzung, ob Nutzung und Zugang auch für Menschen mit Behinderungen gegeben sind. DIN-Norm-Bestimmungen müssen nicht notwendigerweise eingehalten sein.

„Sonstige Räume“ werden zunächst markiert und danach über die Schaltfläche „Hinzufügen“ übernommen. Über die Schaltfläche „Bearbeiten“ öffnet sich ein neuer Bearbeitungsdialog, in dem Sie genauere Informationen (Name, Anzahl Plätze) zu den ausgewählten Räumen hinterlegen können.

Hinweis. Bitte geben Sie dem sonstigen Raum nur dann einen Namen, wenn dieser auch tatsächlich einen eigenen Namen besitzt oder falls der Name bei mehreren Räumen des gleichen Typs zur Identifizierung dient.

Hinweis: Sowohl bei den „Funktionsräumen“ als auch bei den „Sonstigen Räumen“ sind nur Räume in gedeckten Sportanlagen (z. B. Sporthallen, Hallenbädern, Tennishallen) zu erfassen.

Mit der Schaltfläche „+ neues Funktionsgebäude anlegen“ können Sie ein Funktionsgebäude neu anlegen und einer Sportstätte zuordnen. Bei einem Funktionsgebäude handelt es sich um ein eigenständiges Gebäude, das von einer oder mehreren Sportstätten genutzt wird, aber selbst nicht dem Sportbetrieb dient. Darunter fallen zum Beispiel Garagen für Geräte, alleinstehende Gebäude für Gastronomie, Technikräume, Materiallager o.ä. Es ist möglich, dass ein Funktionsgebäude verschiedenen Sportstätten zugeordnet wird, wenn und soweit es von mehreren Sportstätten genutzt wird. Viele der Datenfelder zum Funktionsgebäude sind bereits aus anderen Reitern bekannt, wie die Eingabe der Koordinaten vom Reiter Sportstätte oder die Felder Eigentümer/Betreiber aus dem Reiter Kontakt. Stimmen die Angaben überein, können sie per Knopfdruck aus den anderen Reitern übernommen werden. In der Liste unter „Funktionsgebäude“ werden die bereits in der Datenbank erfassten Funktionsgebäude im Umkreis von zwei Kilometern um die Sportstätte angezeigt. Über die Schaltfläche „Hinzufügen“ können Sie beliebig viele Funktionsgebäude aus dieser Liste übernehmen und der Sportstätte hinzufügen. Diese werden fortan rechts in der Liste der der Sportstätte zugeordneten Funktionsgebäude angezeigt und können dort bearbeitet oder gelöscht werden. Auch wenn ein Funktionsgebäude aus der Liste der Sportstätte gelöscht wird, so bleibt es weiter in der Datenbank erfasst. Lediglich Funktionsgebäude, die keiner Sportstätte (mehr) zugeordnet sind, können ganz gelöscht werden. Bitte beachten Sie, dass das neu angelegte Funktionsgebäude erst nach Speichern der gesamten Sportstätte vollständig übernommen und in der Liste angezeigt wird.

8.1.3. Bilder

Unter dem Reiter „Bilder“ können Sie maximal drei Bilder je Sportstätte durch das Hochladen in die Web-Anwendung für die Ansicht zur Verfügung stellen. Dabei bietet es sich an, Bilder vom Eingangsbereich, von der Hauptsportanlage und vom Zuschauerbereich auszuwählen. Diese Bilder werden auch im „Sportatlas Hessen“ angezeigt.


Sportstättendatenbank

[Benutzerhandbuch](#)
[FAQ](#)
[Hilfe](#)
[sysadmin_hmdis](#)
[Abmelden](#)

[Sportstätten](#)
[Organisation](#)
[Benutzerverwaltung](#)

Sporthalle Am Bingert in Wiesbaden

Geändert am 16.12.2020 13:25:23 von Land Hessen

Sportstätten-ID: 06414000-0271

[Sportstätte](#)
[Ausstattung](#)
[Bilder](#)
[Kontakt](#)
[Liegenschaft](#)
[Sportanlagen](#)
[Sportarten](#)

Bitte stellen Sie bis zu drei Bilder der Sportstätte (Eingangsbereich, Hauptsportanlage und Zuschauerbereich) durch Hochladen zur Verfügung. Unangemessene Bilder, Bilder mit identifizierbaren Personen oder personenbezogenen Daten sind unzulässig.

Mit dem Hochladen der Bilder erklären Sie, dass Sie der Urheber der Bilder sind oder über die entsprechenden Nutzungsrechte verfügen. Die dem Land Hessen zur Verwendung der Bilder übertragene Lizenz kann jederzeit widerrufen werden, indem Sie die Bilder löschen.

Bild Informationen

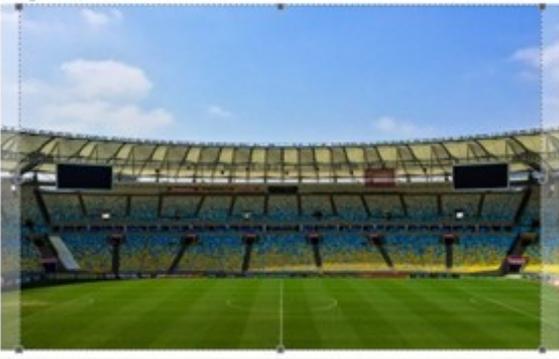
Beschreibung

Rechteinhaber

Bild hochladen

bleachers..._2_640.jpg

Ausgewähltes Bild



2:3 3:2

Bild	Beschreibung	Reihenfolge	
	Haupteingang	1	<input type="button" value="Bearbeiten"/> <input type="button" value="Löschen"/> <input type="button" value="↓"/>
	Rundlaufbahn	2	<input type="button" value="↑"/> <input type="button" value="Bearbeiten"/> <input type="button" value="Löschen"/>

Mit dem Hochladen der Bilder erklären Sie, dass Sie der Urheber der Bilder sind und / oder über die entsprechenden Nutzungsrechte verfügen. Zur Verwendung der Bilder in der Datenbank und im „Sportatlas Hessen“ übertragen Sie dem Land Hessen eine nicht exklusive, übertragbare und weltweite Lizenz, die Bilder zu verwenden, zu verbreiten, zu modifizieren, auszuführen, zu kopieren, öffentlich vorzuführen oder anzuzeigen. Diese Lizenz dient nur dazu, die Bilder in der Datenbank und im „Sportatlas Hessen“ anzeigen zu können. Die Lizenz kann jederzeit widerrufen werden, indem Sie die Bilder oder Ihr Benutzerkonto löschen.

Das Hochladen von unangemessenen Bildern, Bildern mit identifizierbaren Personen oder personenbezogenen Daten ist unzulässig.

Nach dem Hochladen haben Sie die Möglichkeit, das Bildformat und den Bildausschnitt zu ändern. Die zugeschnittenen Bilder werden in der angegebenen Reihenfolge gespeichert. Bildbeschreibung und Rechteinhaber können nachträglich über die Schaltfläche „Bearbeiten“ geändert werden. Zudem kann die Reihenfolge der Bilder im „Sportatlas Hessen“ festgelegt werden – hierfür nutzen Sie bitte das Pfeilsymbol.

8.1.4. Kontakt

Sportstättendatenbank

[Benutzerhandbuch](#)
[FAQ](#)
[Hilfe](#)
[sysadmin_hmdis](#)
[Abmelden](#)

Sportstätten
Organisation
Benutzerverwaltung
Administration

Bienroth-Halle in Eppstein , Taunus Geändert am 24.11.2021 10:36:11 von Land Hessen

Sportstätten-ID: 06436002-0005

Sportstätte
Ausstattung
Bilder
Kontakt
Liegenschaft
Sportanlagen
Sportarten

Eigentümer der Sportstätte

Organisationstyp
 ?

Name des Eigentümers *
 X ?

[Eigentümer Daten übernehmen ↓](#)

Betreiber der Sportstätte

Organisationstyp
 ?

Name des Betreibers *
 X ?

Kontaktdaten der Sportstätte

E-Mail-Adresse
 X ?

Telefonnummer
 X ?

Internetauftritt
 X ?

Nutzer der Sportstätte

Sportverein
 ?

Webseite
 ?

[Hinzufügen](#)

Verein	Webseite	
Turn- und Sportgemeinde 1861/03 Eppstein e.V.	https://tsgeppstein.de/	Löschen

Hinweis: Waren beim Import der 2017er-Daten Informationen zum Eigentümer und / oder Betreiber nicht vorhanden, hat das System automatisch die Kommune als Eigentümer und Betreiber eingetragen. Die entsprechenden Eingabefelder müssen bei Bedarf korrigiert werden.

Unter dem Reiter „Kontakt“ geben Sie bitte den Eigentümer und Betreiber der Sportstätte an. Der Betreiber ist eine juristische oder natürliche Person, die entweder als Eigentümer, Mieter oder Pächter die wirtschaftliche Verfügungsgewalt über die Sportstätte hat und sie damit auf eigene wirtschaftliche Rechnung betreibt. Sind Eigentümer und Betreiber identisch, dann tragen Sie zunächst die Daten für den Eigentümer ein und übernehmen diese über die Schaltfläche „Daten übernehmen“ für den Betreiber. Ist der Eigentümer und/oder Betreiber ein Verein, so wählen Sie den Vereinsnamen aus der Liste aus, die nach Eingabe von mindestens drei Zeichen erscheint. Die Liste enthält die offiziellen Namen aller Mitgliedsvereine des Landessportbundes Hessen. Es empfiehlt sich, die Suche mit dem Namen des Ortes zu beginnen, in welchem der Verein ansässig ist. Die Suche nach Vereinszusätzen, wie SG/Sportgemeinde oder RVF/Reit- und Fahrverein, kann fehlerhaft sein, da diese ausgeschrieben oder abgekürzt sein können. Die Mitgliedsvereine des Landessportbundes Hessen können auch anhand der fünfstelligen lsb h-Nummer gesucht werden.

Von den unter „Kontaktdaten der Sportstätte“ gemachten Angaben wird im „Sportatlas Hessen“ ausschließlich der Internetauftritt neben dem Namen des Betreibers öffentlich angezeigt. Bitte tragen Sie dennoch nur E-Mail-Adressen von Funktionspostfächern und

Telefonnummern von Geschäftsstellen oder dienstlichen Anschlüssen ein. Die Angabe einer privaten E-Mail-Adresse ist nur aufgrund gesetzlicher Grundlage oder mit Einwilligung des Betroffenen gemäß Art. 13 DSGVO zulässig. Besitzt die Sportstätte keine eigenen Kontaktdaten, können Sie alternativ eine E-Mail-Adresse, Telefonnummer oder URL des Eigentümers/ Betreibers angeben, über die Interessierte weitere Informationen zu der Sportstätte erhalten können. Auch hierbei ist Art. 13 DSGVO zu berücksichtigen.

Bitte geben Sie den Namen der Nutzer der Sportstätte an. Nutzer sind alle Vereine, welche die Sportstätte für ihre Sport- und Bewegungsangebote nutzen. Bitte wählen Sie auch hier den offiziellen Vereinsnamen aus der Liste aus und beginnen die Suche am besten mit dem Ortsnamen des Vereins und suchen nicht nach Vereinszusätzen. Bitte geben Sie die URL der Webseite des Vereins an. Es können mehrere Nutzer einer Sportstätte hinzugefügt werden. Der Name und die Webseite des Vereins werden im Sportatlas veröffentlicht.

8.1.5. Liegenschaft

Bei den hier abgefragten Liegenschaftsdaten handelt sich nicht um Pflichtfelder, die Angaben werden auch nicht im Sportatlas veröffentlicht. Die Eingabe und Pflege der Liegenschaftsdaten geschieht auf freiwilliger Basis, die Entscheidung darüber obliegt den jeweils Berechtigten.

Liegenschaften sind Grundstücke und Gebäude. Sie werden mithilfe von Flurstücken vermessen. Eine Liegenschaft besteht in der Regel aus einem oder mehreren Flurstücken. Mehrere Flurstücke bilden eine Flur. Mehrere Flure werden wiederum in einer Gemarkung zusammengefasst. Die Gemarkungen haben Namen, die jeweils aus historischen Zusammenhängen entstanden sind, oft aber mit den Grenzen einer Gemeinde, eines Stadtbezirks oder eines Ortsteils zusammenfallen. Die unter diesem Reiter eingetragenen Daten dienen der Zuordnung von Sportstätten zu den jeweiligen Grundbucheinträgen. Die Grundbuchdaten sind bei der Ermittlung von Eigentumsverhältnissen relevant. Sie werden nicht im „Sportatlas Hessen“ veröffentlicht.

TV 1874 Bergen-Enkheim e.V. in Frankfurt am Main

Geändert am 01.11.2021 13:28:50 von Frankfurt

Sportstätten-ID: 06412000-0002

Sportstätte
Ausstattung
Bilder
Kontakt
Liegenschaft
Sportanlagen
Sportarten

Bei den hier abgefragten Liegenschaftsdaten handelt sich nicht um Pflichtfelder, die Angaben werden auch nicht im Sportatlas veröffentlicht. Die Eingabe und Pflege der Liegenschaftsdaten geschieht auf freiwilliger Basis, die Entscheidung darüber obliegt den jeweils Berechtigten.

Die Liegenschaftsdaten können über das Internetportal **Geodaten online** der Hessischen Verwaltung für Bodenmanagement und Geoinformation (HVBG) ermittelt werden.

Liegenschaftsdaten

Gemarkung *

Frankfurt am Main 0486 X ?

Flurnummer *

20 X ?

Flurstücksnummer / Flurstückszähler *

19 X ?

Flurstücksnummer

2 X ?

Flurstück nicht vorhanden

Die rote Nadel zeigt das ermittelte Flurstück an. Die blaue Nadel verweist auf die bereits erfasste Adresskoordinate der Sportstätte. Bitte überprüfen Sie anhand der Karte, ob die eingegebenen Adress- und Liegenschaftsdaten übereinstimmen oder ggf. korrigiert werden müssen.



Nach Aufruf des Reiters „Liegenschaft“ sehen Sie in der Liegenschaftskarte bereits eine blaue Nadel. Diese wurde aus der im Reiter „Allgemein“ erfassten Adresskoordinate der Sportstätte übernommen.

Bitte tragen Sie die Liegenschaftsdaten ein und klicken anschließend auf die Schaltfläche „Flurstück in Karte anzeigen“. Sind die eingegebenen Liegenschaftsdaten korrekt, wird nun zusätzlich eine rote Nadel in der Karte angezeigt, die das ermittelte Flurstück anzeigt.

Bitte überprüfen Sie anhand der Karte, ob die eingegebenen Adress- und Liegenschaftsdaten übereinstimmen oder gegebenenfalls korrigiert werden müssen.

Hinweis: Nicht vorliegende Liegenschaftsdaten können über die Webseite Geodaten online (<https://www.gds.hessen.de/>) der Hessischen Verwaltung für Bodenmanagement und Geoinformation ermittelt werden.

8.1.6. Sportanlagen

Jeder Sportstätte müssen in der Datenbank eine oder mehrere Sportanlagen zugeordnet werden.

Ausnahme: Bei der Erfassung von Sportstätten der Kategorie Sporthalle ist immer nur eine der verschiedenen Hallentypen auszuwählen. Zusätzlich können Sporthallen über Kurs- und Übungsräume oder eine Bühne verfügen. Diese sind der Sportstätte dann als weitere Anlagen zuzuordnen. Liegen zwei oder mehrere Sporthallen nebeneinander, so sind sie als jeweils eigenständige Sportstätten in die Datenbank einzutragen.

Sportanlagen sind die Einrichtungen einer Sportstätte, die unmittelbar der Sportausübung dienen.

Beispiel: Eine Tennissportstätte kann die Sportanlagen Tennishalle, Tennisplatz, Paddleplatz und Ballwand besitzen. In einer Schießsportstätte können die Sportanlagen Schießstand, Wurfscheibenanlage und Bogenschießanlage vorhanden sein.

The screenshot shows the user interface of the 'Sportstättendatenbank' for the 'Sporthalle Am Bingert in Wiesbaden'. The top navigation bar includes the logo of Hesse, the site name, and links for 'Benutzerhandbuch', 'FAQ', 'Hilfe', and 'sysadmin_hmdis Abmelden'. Below this, a secondary navigation bar lists 'Sportstätten', 'Organisation', 'Benutzerverwaltung', and 'Administration'. The main content area is titled 'Sporthalle Am Bingert in Wiesbaden' and includes the 'Sportstätten-ID: 06414000-0271' and a timestamp 'Geändert am 16.06.2021 20:05:31 von Land Hessen'. A tabbed interface is shown with 'Sportanlagen' selected. On the left, there is a search field and a list of facility types with checkboxes and a 'Hinzufügen' button. On the right, a table displays the currently selected facilities with columns for 'Typ', 'Name', and action buttons 'Bearbeiten' and 'Löschen'.

Typ	Name		
Kurs- / Übungsraum		Bearbeiten	Löschen
Sport- / Turnhalle untermaßig (Größe I und II)	Sport- / Turnhalle untermaßig (Größe I und II)	Bearbeiten	Löschen
Rundlaufbahn	Willi-Wichtig-Bahn	Bearbeiten	Löschen

In Abhängigkeit von der ausgewählten Sportstättenkategorie wird im Reiter Sportanlagen zunächst die Liste der typischerweise mit einer Sportstätte verbundenen Sportanlagen angezeigt. Existieren in der Sportstätte darüber hinaus untypische Sportanlagen, so können Sie die Anzeige der Anlagen über die Schaltfläche „mehr anzeigen“ auf alle verfügbaren Anlagentypen erweitern und dann die passende(n) Anlage(n) aus der Gesamtliste auswählen. Alternativ können Sie über eine Eingabe in das Suchfeld auch nach Anlagentypen suchen.

Beispiel: Sie haben eine Schwimmsportstätte angelegt und wechseln nun zum Reiter „Sportanlagen“. Voreingestellt sind in der Auswahlliste die Anlagentypen „Hallenbad“, „Freibad“ und „Naturbad“. Handelt es sich bei der Schwimmsportstätte um ein Kombibad mit „Hallenbad“ und „Freibad“, dann markieren Sie die beiden Anlagentypen und übernehmen diese über die Schaltfläche „Hinzufügen“. Existiert darüber hinaus auf dem Freibadgelände ein „nichtnormiertes Spielfeld“, so wählen Sie dieses aus der Gesamtübersicht der Sportanlagen aus und fügen es hinzu.


Sportstättendatenbank

[Benutzerhandbuch](#)
[FAQ](#)
[Hilfe](#)
[sysadmin_hmdis Abmelden](#)

[Sportstätten](#)
[Organisation](#)
[Benutzerverwaltung](#)
[Administration](#)

Henkel-Erlebnisbad Vöhl in Vöhl

Sportstätten-ID: 06635019-0002

[Sportstätte](#)
[Ausstattung](#)
[Bilder](#)
[Kontakt](#)
[Liegenschaft](#)
[Sportanlagen](#)
[Sportarten](#)

Suche

- Hallenbad
- Freibad
- Naturbad

[Hinzufügen](#)

[> mehr anzeigen](#)

Typ	Name		
Freibad	Freibad	Bearbeiten	Löschen
Hallenbad		Bearbeiten	Löschen


Sportstättendatenbank

[Benutzerhandbuch](#)
[FAQ](#)
[Hilfe](#)
[sysadmin_hmdis Abmelden](#)

[Sportstätten](#)
[Organisation](#)
[Benutzerverwaltung](#)
[Administration](#)

Henkel-Erlebnisbad Vöhl in Vöhl

Sportstätten-ID: 06635019-0002

[Sportstätte](#)
[Ausstattung](#)
[Bilder](#)
[Kontakt](#)
[Liegenschaft](#)
[Sportanlagen](#)
[Sportarten](#)

Suche

- Sport / Tennishalle untermäßig (Größe I und II)
- Einfach-Sporthalle ohne Trennvorhang (Größe III)
- Zweifach-Sporthalle (Größe IV)
- Dreifach-Sporthalle (Größe V)
- Großsporthalle (Größe VI)
- Freilufthalle (Kalthalle)
- Sporthalle (Sondermaße nicht DIN-gerecht)
- Squashhalle
- Großspielfeld (ab 5.000 m²)
- Kleinspielfeld (< 5.000 m²)
- Nichtnormiertes Spielfeld

[Hinzufügen](#)

Typ	Name		
Freibad	Freibad	Bearbeiten	Löschen
Hallenbad		Bearbeiten	Löschen
Nichtnormiertes Spielfeld		Bearbeiten	Löschen

Über die Schaltfläche „Bearbeiten“ können Sie für jede hinzugefügte Sportanlage einen weiteren Bearbeitungsdialog öffnen und dort Detailinformationen zu der jeweiligen Sportanlage eintragen.

Grundsätzlich sollen keine Sportanlagen gelöscht werden. Auch zurückgebaute oder nicht mehr genutzte Sportstätten sollen aus statistischen Gründen weiter in der Datenbank verbleiben. Löschen Sie Sportanlagen daher bitte nur, wenn diese offensichtlich falsch oder doppelt erfasst wurden.

The screenshot shows the 'Sportstättendatenbank' interface. The main page displays the details for 'Henkel-Erlebnisbad Vöhl in Vöhl' (Sportstätten-ID: 06635019-0002). A modal dialog titled 'Sportanlage bearbeiten' is open, showing the following fields and options:

- Sportanlagentyp:** Freibad
- Name:** Henkel-Erlebnisbad-Vöhl
- Betriebsstatus:** in Betrieb
- Baujahr:** 1998
- Letzte Sanierung:** 2020
- Anzahl Becken bis 25 m:** 2
- Anzahl Becken 25 m bis 50 m:** 1
- Anzahl Becken über 50 m:** 0
- Wasserfläche (m²):** 1750
- Erholungsbecken:**
- Lehrschwimmbecken:**
- Sprungturm:**
- Nichtschwimmerbereich:**
- Planschbecken / Kinderbecken:**
- Flutlicht:**
- Leuchtmittel:** (dropdown menu)
- Lux-Wert:** (dropdown menu)

Buttons at the bottom of the dialog are 'Abbrechen' and 'Übernehmen'. The background page shows a search bar, a list of facility types (e.g., Hallenbad, Freibad, Naturbad), and a 'Hinzufügen' button.

Hinweis. Bitte geben Sie der Sportanlage nur dann einen Namen, wenn diese auch tatsächlich einen eigenen Namen besitzt oder falls der Name bei mehreren Anlagen des gleichen Typs zur Identifizierung der Sportanlagen dient.

Beispiel: Ein Sportplatz besitzt zwei Hochsprunganlagen mit eigenständiger Namensbezeichnung (z. B. Ulrike-Meyfarth-Hochsprunganlage, Carlo-Thränhardt-Hochsprunganlage), ein Sportplatz besitzt zwei Hochsprunganlagen an unterschiedlichen Stellen (z. B. Hochsprunganlage-Nord, Hochsprunganlage-Süd).

8.1.7. Sportarten

Jeder Sportstätte muss mindestens eine Sportart zugeordnet werden. Dabei handelt es sich nicht notwendigerweise auch um die in der Sportstätte tatsächlich angebotenen Sportarten, sondern um die in der Sportstätte aufgrund ihrer Anlagentypen und deren Ausstattung möglichen Sportarten.

Beispiel: Eine Sporthalle besitzt u. a. Linierungen für Hallenhockey. Auch wenn die Halle nicht für Hallenhockey genutzt wird, ist dies als mögliche Sportart auszuwählen.

The screenshot shows the 'Sportarten' management interface for the 'Sporthalle Am Bingert in Wiesbaden' (Sportstätten-ID: 06414000-0271). The interface is divided into several sections:

- Navigation:** Top bar with 'Sportstätten', 'Organisation', 'Benutzerverwaltung', and 'Administration'.
- Header:** 'Sporthalle Am Bingert in Wiesbaden' and 'Geändert am 16.06.2021 20:05:31 von Land Hessen'.
- Tabs:** 'Sportstätte', 'Ausstattung', 'Bilder', 'Kontakt', 'Liegenschaft', 'Sportanlagen', and 'Sportarten' (selected).
- Search:** A search bar labeled 'Suche'.
- Sportarten List:** A list of sports with checkboxes:
 - American Football
 - Badminton
 - Baseball / Cricket
 - Basketball
 - Behindertensport
 - Billard
 - Boxen
 - Eissport
 - Fechten
 - Fitness
 - Fußball
 - Gesundheitssport
 - Gymnastik
 - Golf
 - Handball
 - Hockey
 - Kampfsport
 - Kegelsport
 - Klettern
- Wettkampfeignung Table:** A table showing the competition level for selected sports:

Sportart	Wettkampfeignung ?	
Badminton	<input type="checkbox"/>	Löschen
Basketball	<input type="checkbox"/>	Löschen
Fußball	<input type="checkbox"/>	Löschen
Funino	<input type="checkbox"/>	Löschen
Futsal	<input type="checkbox"/>	Löschen
- Buttons:** 'Hinzufügen', 'Abbrechen', 'Speichern', 'Nicht im Sportatlas veröffentlichen', and a PDF icon.
- Footer:** Version information (2.1.0.0-107/21.10.2022 11:44:29) and links for 'Impressum', 'Datenschutz', and 'Kontakt'.

Bei Aufruf des Reiters „Sportarten“ wird Ihnen zunächst eine Auswahlliste mit Hauptsportarten angezeigt. Über die Checkbox können Sie eine Hauptsportart direkt auswählen. Alternativ können Sie über das Pfeilsymbol eine detaillierte Auswahlliste mit weiteren zugehörigen Sportarten und Disziplinen – soweit verfügbar – abrufen. In beiden Fällen treffen Sie die Auswahl bitte über die Checkboxes und übernehmen Ihre Auswahl anschließend über die Schaltfläche „Hinzufügen“.

In der Liste der hinzugefügten Sportarten können Sie außerdem die Wettkampfeignung der Sportanlage für die Sportart angeben. Die Anforderungen an die Wettkampfeignung beziehen sich hierbei auf die Vorgaben für den Wettkampfbetrieb auf regionaler Ebene und

den Amateurbereich. Für nationale und insbesondere für internationale Wettkämpfe gelten zumeist höhere Auswahlkriterien. Im Profibereich können zusätzliche Kriterien wie Fassungsvermögen oder Sicherheitsaspekte die Wettkampfeignung beeinflussen.

8.2. Sportstätten löschen (nur im Ausnahmefall)

Grundsätzlich sollen keine Sportstätten gelöscht werden. Auch zurückgebaute oder nicht mehr genutzte Sportstätten sollen aus statistischen Gründen weiter in der Datenbank verbleiben. Löschen Sie Sportstätten bitte nur, wenn diese offensichtlich falsch – wie unter 8.1 beschrieben – oder doppelt erfasst wurden.

Möchten Sie eine Sportstätte mit allen dazugehörigen Daten komplett aus der Datenbank und dem „Sportatlas Hessen“ löschen, dann treffen Sie Ihre Auswahl in der Sportstättenübersicht und betätigen bitte die Schaltfläche „Löschen“.

The screenshot shows the 'Sportstätten Land Hessen' interface. A modal dialog titled 'Sportstätte löschen' is open, displaying the following content:

Sportstätte löschen

HINWEIS

Folgende Sportstätten dürfen nicht gelöscht werden:

- zurückgebaute oder nicht nutzbare Sportstätten
- Sportstätten, bei denen Ihre Organisation weder Eigentümer noch Betreiber ist. Bitte wählen Sie in diesen Fällen den tatsächlichen Eigentümer und Betreiber im Reiter „Kontakt“ aus.

Weiterführende Informationen finden Sie im Benutzerhandbuch unter 8.1 Qualitätssicherung.

Soll folgende Sportstätte mit allen zugehörigen Daten wirklich gelöscht werden?

Sportplatz Sachsenhausen B

Buttons: **Abbrechen** | **Sportstätte löschen**

The background interface shows a table of sports facilities with columns for Kreis, Ort, Name, Anschrift, Kategorie, Eigentümer, and Stand. The selected entry is 'Sportplatz Sachsenhausen B' with a red status indicator.

9. Organisation

Sportstättendatenbank [Zum Handbuch](#) [FAQ](#) [Hilfe](#) [smüller Abmelden](#)

Sportstätten Organisation Benutzerverwaltung

Herzlich willkommen bei der Sportstättendatenbank des Landes Hessen!

Erfassen und verwalten Sie Ihre Sportstätten Ihrer Organisation oder verwenden Sie die Datenbank als Informationsplattform.

Ausführliche Informationen zu den Funktionen und der Bedienung der Datenbank finden Sie in unserem **Benutzerhandbuch**.

Bitte beachten Sie: Nach 30 Minuten ohne Aktivität in der Anwendung werden Sie aus Sicherheitsgründen automatisch abgemeldet. Alle Daten, die bis zu diesem Zeitpunkt nicht gespeichert wurden, gehen verloren.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe!

Hessisches Ministerium des Innern und für Sport

SPORTLAND HESSEN
sport.hessen.de

In Kooperation mit dem Landessportbund Hessen

Landessportbund Hessen e.V.

1.1.2.0-vf 15.03.2021 18:06:44
1.1.2.0 15.03.2021 17:57:53

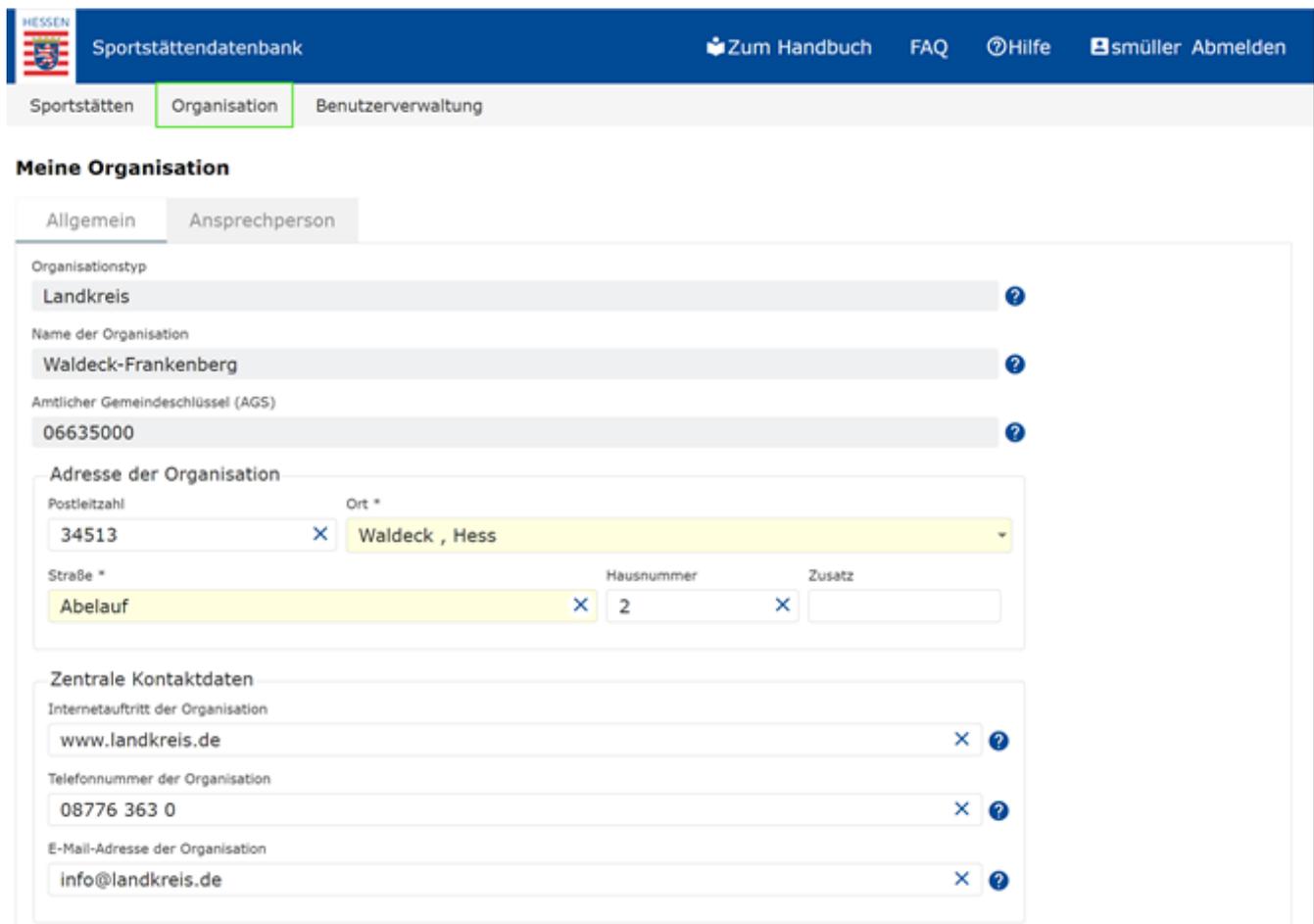
Impressum Datenschutz Kontakt

9.1. Meine Organisation

Als Bearbeiter haben Sie lesenden Zugriff auf den Unter-Menüpunkt „Meine Organisation“. In der Funktion des Fachadministrators können Sie hier die zentralen Kontaktdaten Ihrer Organisation und die Kontaktdaten der Ansprechperson für die Sportstättendatenbank innerhalb Ihrer Organisation ändern. Die Angabe privater Kontaktdaten ist nur aufgrund gesetzlicher Grundlage oder mit Einwilligung des Betroffenen gemäß Datenschutzgrundverordnung zulässig. Die unter „Meine Organisation“ eingetragenen Daten, werden nicht im „Sportatlas Hessen“ veröffentlicht.

9.1.1. Allgemein

Unter dem Reiter „Allgemein“ finden Sie die zentralen Kontaktdaten Ihrer Organisation. Dies kann ein Landkreis, eine Stadt, eine Gemeinde oder die Anschrift eines Vereins sein. Bei Kommunen wird der Amtliche Gemeindeschlüssel (AGS) automatisch auf Basis Ihrer Organisationsdaten eingetragen. Er ist Bestandteil der Sportstätten-Identifikationsnummer (ID).



Sportstättendatenbank Zum Handbuch FAQ Hilfe smüller Abmelden

Sportstätten **Organisation** Benutzerverwaltung

Meine Organisation

Allgemein **Ansprechperson**

Organisationstyp
Landkreis ?

Name der Organisation
Waldeck-Frankenberg ?

Amtlicher Gemeindeschlüssel (AGS)
06635000 ?

Adresse der Organisation

Postleitzahl 34513 X Ort * Waldeck , Hess

Straße * Abelauf X Hausnummer 2 X Zusatz

Zentrale Kontaktdaten

Internetauftritt der Organisation
www.landkreis.de X ?

Telefonnummer der Organisation
08776 363 0 X ?

E-Mail-Adresse der Organisation
info@landkreis.de X ?

9.1.2. Ansprechperson

Unter dem Reiter „Ansprechperson“ finden Sie die Kontaktdaten der zuständigen Ansprechperson innerhalb Ihrer Organisation für die Sportstättendatenbank. Dies kann beispielsweise in kleineren Organisationen die Person mit Fachadministrationsrechten sein. In größeren Organisationen mit einer Vielzahl von Benutzern kann diese Funktion auch durch eine Führungskraft oder eine zentrale Stelle wahrgenommen werden. Die Ansprechperson sollte also entweder selbst fachliche Informationen liefern oder an die zuständigen Personen weitervermitteln können. Bei Vereinen ist hier eine entsprechende Ansprechperson aus dem Vorstand einzutragen. Häufig ist das der 1. Vorsitzende oder der Schriftführer.

Meine Organisation

Allgemein Ansprechperson

Anrede *
Herr

Titel
Dr.

Nachname *
Müller

Vorname *
Hans

Telefonnummer *
08776 363 12

E-Mail-Adresse *
hmueller@landkreis.de

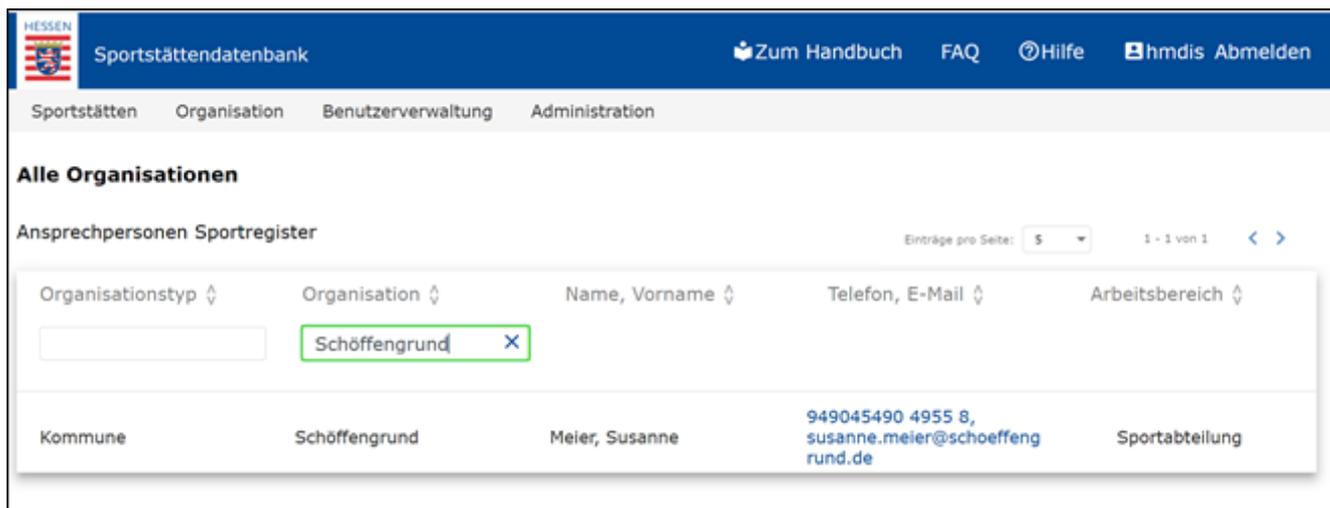
Arbeitsbereich in der Organisation *
Sportamt

Funktion in der Organisation *
Amtsleitung

9.2. Alle Organisationen

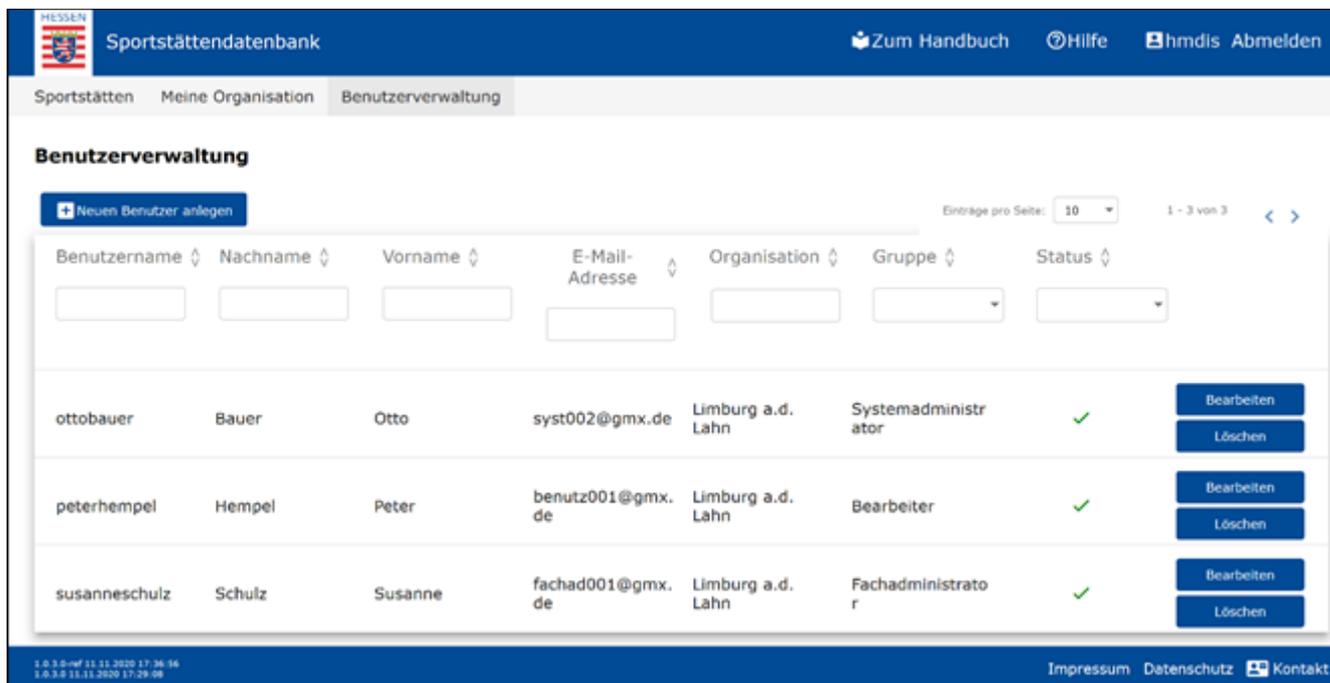
Die unter „Meine Organisation“ eingegebenen Ansprechpersonen sind für alle Benutzer der Sportstättendatenbank sichtbar und sollen bei internen Nachfragen zu den Sportstätten einer Organisation Antwort geben können. Eine Veröffentlichung der Daten im Sportatlas erfolgt nicht.

Beispiel: Sie sind Mitarbeiter eines Landkreises und suchen die Ansprechperson für die Sportstättendatenbank in einer kreisangehörigen Gemeinde. Dann geben Sie den Namen der Gemeinde im Suchfeld Organisation ein und erhalten die gesuchten Informationen. Sie haben Fragen zu einer Sportstätte in Ihrer Nachbargemeinde, dann finden Sie die Kontaktdaten ebenfalls über den Unter-Menüpunkt „Alle Organisationen“.



10. Benutzerverwaltung (nur für Fachadministratoren)

Der Menüpunkt „Benutzerverwaltung“ steht nur Fachadministratoren zur Verfügung und wird daher auch nur bei der Anmeldung durch einen Fachadministrator angezeigt. In der Benutzerverwaltung kann sich ein Fachadministrator alle Benutzer (Bearbeiter und ggf. weitere Fachadministratoren) seiner Organisation anzeigen lassen, er kann die bestehenden Accounts bearbeiten oder Zugänge neu anlegen.



Nach Aufruf der Benutzerverwaltung wird zunächst die Benutzerübersicht angezeigt. Im Tabellenkopf besteht die Möglichkeit, die Benutzer nach Name oder E-Mail-Adresse alphabetisch zu sortieren. Verwenden Sie hierzu die Pfeile neben den Eingabefeldern. Zusätzlich können Filter gesetzt und die Ansicht damit auf die gewünschten Informationen eingeschränkt werden.

Oberhalb der Tabelle wird die Gesamtzahl der Benutzer Ihrer Organisation in der Sportstättendatenbank angezeigt. Wurden in Ihrer Organisation mehr als 10 Benutzer

angelegt, können Sie auf weitere Seiten in der Benutzerübersicht blättern oder die Anzeige der Ergebnisse erweitern.

10.1. Benutzer anlegen / bearbeiten

Über den Menüpunkt „Benutzerverwaltung“ können Sie sich alle Benutzer Ihrer Organisation anzeigen lassen, einzelne Benutzer bearbeiten und neue Zugänge anlegen. Sie können bereits vorhandene Benutzer zur Bearbeitung auswählen oder über die Schaltfläche „+ Neuen Benutzer anlegen“ einen neuen Benutzer in der Datenbank erstmalig anlegen. Über beide Schaltflächen gelangen Sie jeweils in den Bearbeitungsmodus.

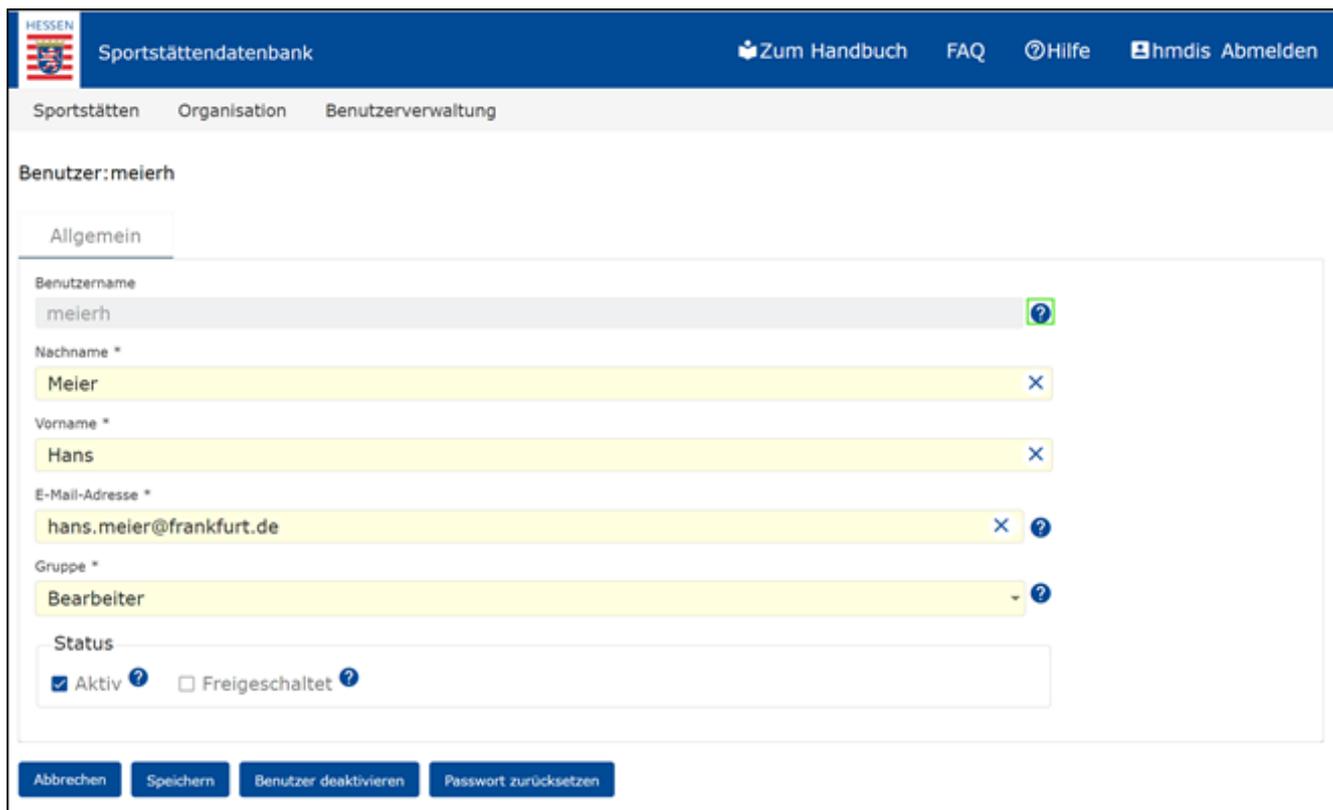
The screenshot shows the 'Neuer Benutzer' form in the 'Sportstättendatenbank' system. The form is titled 'Neuer Benutzer' and has a tab 'Allgemein'. It contains five input fields: 'Benutzername *', 'Nachname *', 'Vorname *', 'E-Mail-Adresse *', and 'Gruppe *'. Each field has a blue question mark icon to its right. The 'Benutzername' field is highlighted in yellow.

Bitte wählen Sie einen möglichst einprägsamen und nachvollziehbaren Benutzernamen, z. B. Nachname plus 1. Buchstabe des Vornamens (Peter Müller = muellerp) und teilen Sie diesen der als Benutzer angelegten Person mit.

Tragen Sie bitte unter dem Reiter „Allgemein“ alle notwendigen Benutzerdaten ein. Bitte weisen Sie dem Benutzer eine Gruppe / Rolle zu: Bearbeiter können die Sportstättendaten in ihrem Zuständigkeitsbereich fortschreiben. Fachadministratoren besitzen erweiterte Rechte - sie können Bearbeiter oder Fachadministratoren in ihrem Zuständigkeitsbereich anlegen und diese verwalten.

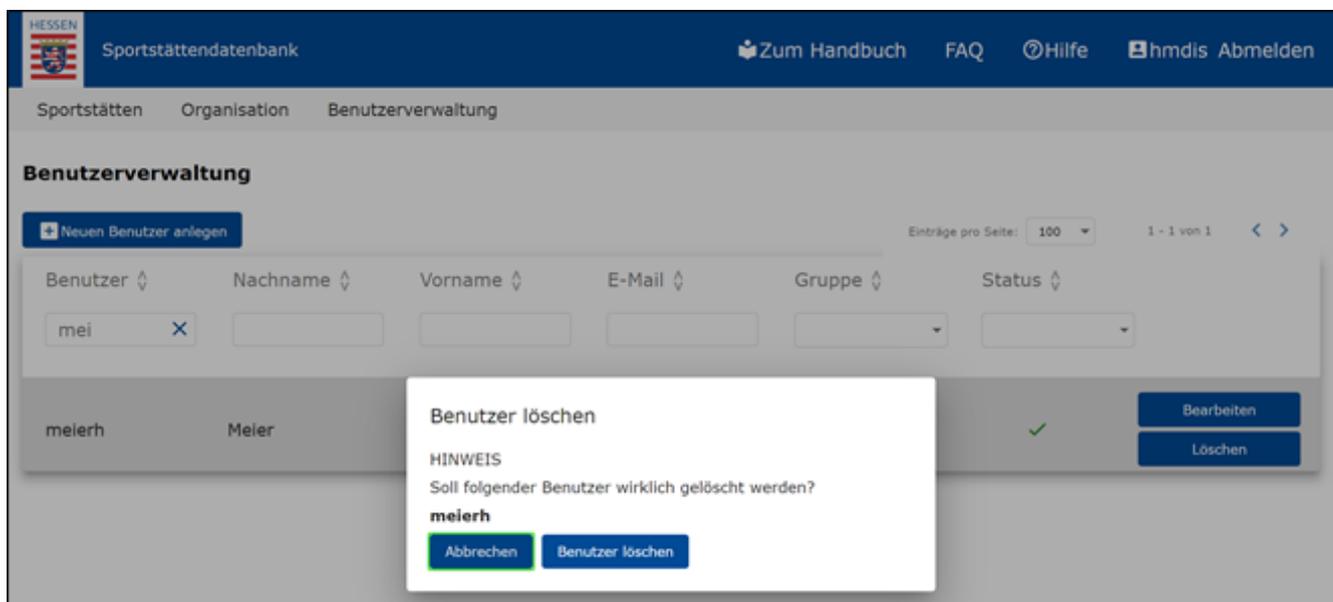
Durch Betätigen der Schaltfläche „Benutzer anlegen“ wird der Benutzer im System neu angelegt und erhält eine automatisierte E-Mail mit einem Aktivierungslink (siehe Kapitel 6).

Bei bereits angelegten Benutzern zeigen die Checkboxes im „Benutzerkonto Status“ an, ob der Benutzer aktiv gesetzt und freigeschaltet worden ist. Nur aktive Benutzer können sich an der Sportstättendatenbank anmelden. Als Fachadministrator können Sie Benutzer temporär oder dauerhaft deaktivieren. Die Freischaltung erfolgt, sobald der Benutzer über den Aktivierungslink eine Passwortvergabe zur erstmaligen Anmeldung an der Datenbank vorgenommen hat (siehe Kapitel 6).



Sollte der Benutzer sein Passwort vergessen haben, kann der Fachadministrator dieses über die entsprechende Schaltfläche zurücksetzen. Der Benutzer erhält dann per E-Mail einen Link mit der Funktion „Passwort ändern“ zugesendet, mit dem er ein neues Passwort vergeben kann.

10.2. Benutzer löschen



Möchten Sie einen Benutzer mit allen dazugehörigen Daten komplett aus der Sportstättendatenbank löschen, dann treffen Sie Ihre Auswahl in der Benutzerübersicht und betätigen bitte die Schaltfläche „Benutzer löschen“.

11. Abmeldung

Sie können die Web-Anwendung über die Kopfzeile durch Klick auf „Abmelden“ jederzeit verlassen. Sie werden anschließend auf den Anmeldebildschirm zurückgeleitet.



HESSEN



Hessisches Ministerium des Innern und für Sport

Friedrich-Ebert-Allee 12

65185 Wiesbaden

www.innen.hessen.de